КПСС XXV СЪЕЗДИНИ МУНОСИБ КУТИБ ОЛАЙЛИК

Меҳнат беллашуви ғолиблари

Бадиий буюмлар фабрикаси дўппи цехининг коллективи КПСС XXV съезди шарафига бошланган декадаларни зарбдор суръатда давом эттириш билан смена топшириқларининг одатдаги иш кунларига нисбатан 25-30 процент юқори бўлишига эришмоқда. Цехда сменада белгиланган 240 ўрнига 450 тадан зиёд дўппи ишлаб чиқарилялти. Коммунистларнинг навбатдаги анжумани шарафига кенг қулоч ёйдирилган меҳнат беллашувида Рафиқ Маликов бошлиқ бригада коллективи ғолиблик қилаётир. Улар барча маҳсулотларни биринчи тақдимдаёқ юқори сортларга топширмоқдалар. Бригаданинг Т. Пўлатова, О. Исломов, М. Ҳайитбоев каби аъзолари смена топшириқларини мунтасил 130 процентдан ошириб бажаришга эришмоқдалар.

Цех коллективи тайёрлаётган 4 дўппига Давлат Сифат белгиси берилган. Шунингдек, дўппилар қатор чет мамлакатларга ҳам экспорт қилинаётир.

Якунловчи йил топшириғини муддатидан илгари бажаришга аҳд қилган цех коллективи тежамкорлик режимига ҳам катта эътибор бермоқда. Ўтган саккиз ой мобайнида 500 та дўппига етадиган материаллар тежаб қолинди. Бундай ютуқларга асосан қўлда бажариладиган ишларни техника зиммасига юклаш ҳисобига эришилмоқда.

ЯНГИЛИКЛАР АХБОРОТ ХУШХАБАРЛАР

Тарихий воқеага бағишлаб

Шаҳримиз саноат, қурилиш, транспорт корхоналарининг коллективлари жонажон партиямизнинг бўлажак XXV съездига муносиб меҳнат совғаларини ҳозирламоқдалар.

Айни пайтда шаҳримиз йирик майдонлари, катта кўчалари, тарихий съезд шарафига бағишлаб сермазмун панноллар билан безатилмоқда. Богдан Хмельницкий ва Шота Руставели кўчалари муюлишига доҳий В. И. Лениннинг улуғвор портрети ўрнатилди. Унга «Ленинизм — давримизнинг байроғидир» деб ёзилган.

Ленин номли майдонда «Зарбдор меҳнатимиз — жонажон партиямизнинг XXV съездига» деган йирик панно ўрнатилди.

Бир қатор безак плакатлари шаҳар билан қишлоқ ўртасидаги ҳамкорликнинг самараси, ёшларнинг зарбдор меҳнати, коммунизм сари қўйилаётган дадил қадамлар, республикамизда 5 миллион 200 минг тонна пахта учун олиб борилаётган кураш ҳақида ҳикоя қилади.

Бутун дунё пролетарлари, бирлашингиз!

ТОШКЕНТ ОҚШОМИ

№ 227 (2819)
29 ДУШАНБА СЕНТЯБРЬ 1975 й.
Газета 1966 йил 1 июлдан чиқа бошлади.
Баҳоси 2 тийин.

ЎЗБЕКИСТОН КП ТОШКЕНТ ШАҲАР КОМИТЕТИ ВА ТОШКЕНТ ШАҲАР СОВЕТИНИНГ ОРГАНИ

Марра эгалланди

153-қурилиш трестига қарашли 31-бошқарма бунёдкорлари партиямиз XXV съезди шарафига ўтаётган зарбдор ўн кунликларда пешқадамлик қилиб

Бугун

бош пудрат ишлари бўйича ўн ойлик планни бажарганликлари ҳақида рапорт бердилар. Бошқарма қурувчилари йил бошидан буён 4 миллион 893 минг сўмлик қурилиш-монтаж ишларини амалга оширдилар. 10 минг метрдан ортиқ водопровод қувурлари, «Водоканал» тресги учун 10 минг куб метр сув сиғадиган резервуар, Чилонзорда «Хлопкоприбор» ва Заргарлик буюмлари заводларининг ишлаб чиқариш объектлари, кўплаб уй-жойлар, маданий-маиший объектлар фойдаланишга топширилди.

Қурувчилар қўлга киритган ютуқда беш йиллик марраларни ўтган йил сентябрь ойида бажариб, ҳозир 1976 йилнинг охирги ойи ҳисобига ишлаётган Ю. Дмитров бошлиқ коммунистик меҳнат бригадаси коллективининг ҳиссаси каттадир. Бошқарманинг А. Саматов бошлиқ комплекс ва А. Борисенко бошлиқ коммунистик меҳнат бригадалари коллективи РКП(б) XI съезди шарафига ўтаётган 11 декада топшириқларини муддатидан олдин бажариб бўлишди. Богдан Хмельницкий кўчасидаги тўққиз қаватли уй-жойлар ва ўрта мактаб биноси, шунингдек, Чилонзорда бунёд қилинаётган «Газаппарат» заводи қурилишларини жадал олиб бораётган бу бригадалар ой охирига қадар планга қўшимча бир неча минг сўмлик иш бажаришга аҳд қилишган.

«Компрессор» заводи машинасозлари партиямиз XXV съездига бағишланган зарбдор ўн кунликларни муваффақиятли ўтказмоқдалар.
СУРАТДА: 4-цехнинг ана шундай пешқадам ишчиларидан бири моҳир фрезерчи Павел Шаврин.

М. Нуриддинов фотолари.

Трест зафари

Партия XXV съезди шарафига шаҳримиз қурилиш ташкилотлари орасида кенг қулоч ёйган социалистик мусобақада илғорликни қўлдан бермаётган 153-трест қурувчилари тўққиз ойлик бош пудрат ишлари планини бажардилар. Йил бошидан буён 14,4 миллион сўмлик қурилиш-монтаж ишлари амалга оширилди. Трест бунёдкорлари ана шу давр мобайнида 2-автокомбинатнинг маъмурий-хўжалик корпусини, Дўмбрободда 220 ўринли болалар боғчасини, кўкрак хирургияси институти корпуси ва бошқа кўплаб уй-жойлар, маъмурий-маданий объектларни фойдаланишга топширдилар. Бунёдкорлар ой охирига қадар яна 200 минг сўмлик қурилиш ишларини амалга ошириш мажбуриятини олишди.

Олдинги сафдагилар

Ўрта Осиё темир йўли бошқармасига қарашли Тошкент-товар станциясининг коллективи РКП(б)-нинг XI съездига бағишланган меҳнат декадасини юқори суръатда якунлади. Корхонада вагонларни бекор туриб қолишига йўл қўймаслик мақсадида ички резервлардан самарали фойдаланилди. Станцияда вагонлардан юклар тушириш ҳамда машиналарга хизмат кўрсатиш графиги ишлаб чиқилган. Бу эса корхона коллективини вақтдан ўзиб ишлашини таъминламоқда. Ўн кунликда темирйўлчилар планга қўшимча 25 вагонни бўшатдилар. Бу эса коллективга сентябрь ойи планини муддатидан илгари бажариш имконини берди.

Станцияда юклар тушириш ишларини намунали ташкил этиш бўйича кенг қулоч ёйдирилган меҳнат беллашувида Қ. Ослонов ва Ж. Алимқулов бошлиқ кранчилар бригадаси ғолиблик қилмоқда. Улар ойлик топшириқларини мунтазам 130 процентдан ошириб бажариш билан юқори унумдорликка эришмоқдалар. Республиканинг тўрт донгдор ишчиси ташаббусига қўшилган корхонанинг юздан зиёд ишчиси КПСС XXV съезди очилиши арафасида 1976 йилнинг биринчи квартал топшириғини бажаришга қарор қилган.

Пойтахтимиздаги подшипниклар ремонти заводида ўрта мактабларни тамомлаб келган кўпгина ёшлар меҳнат қилишади. Сиз суратда ана шундай ёшлардан бири — илғор комсомол-ёшлар бригадасининг аъзоси шлифовкачи Равшан Шариповни кўриб турибсиз. Бу ишчи смена-ойлик топшириқларини мунтазам 120—130 процент бажармоқда.

● Ўзбекистон—жаҳон даврасида

ШВЕЦИЯДА НАМОЙИШ ЭТИЛАДИ

Бугун **республика Маданият министрлигининг бадиий кўргазма ва панорам дирекцияси қошидаги Марказий виставка зали ходимлари Швеция мамлакатига жўнатиш учун 500 га яқин санъат асарини тайёрлаб бўлишди.**

Навбатда юбориладиган бу кўргазмада тасвирий санъат намуналари, болалар расмлари, ўйинчоқлар, зардўзлик буюмлари, дўппилар, нақшинкор буюмлар, миллий зарбофлар бор.

— Бу ноёб асарлар, — дейди марказий кўргазма зали кўргазмалар бўлими мудири Д. С. Шерстинская, — Швеция мамлакатида ўтказиладиган Ўзбекистон ССР кунларида намойиш қилинади.

Тошкентда тайёрланган бундай кўргазмаларни Монголия Халқ Республикаси ва Польша Халқ Республикаси санъат ишқибозлари томоша қилишган. Улар ўзбек санъаткорларининг яратган нафис асарларига жуда яхши баҳо берганлар.

ТЕЗ СУРЪАТ БИЛАН

Тошкент метрополитенининг «Халқлар дўстлиги» станцияси қурилишида ишлар қизғин олиб борилялти.

«Ташметрострой» трестига қарашли 2-тоннель отряди метроқурувчилари йил бошидан буён станция қурилишида 1 миллион 380 минг сўмлик қурилиш-монтаж ва проходка ишларини бажардилар. Инженер А. Пўлатов бошчилик қилаётган смена станция қурилишини юксак сифатда олиб боришга муваффақ бўлмоқда. Ф. Маметов бошлиқ изоляциячи ва А. Просолов бошлиқ комплекс бригадаларнинг коллективлари Ўзбекистон кўчасидан ўтадиган транспорт ҳаракатини тўғри йўл бўйича йўналтириш учун октябрь ойи бошларида станция томини ёпиб, кўча саҳнини тезроқ очишга ҳаракат қилмоқдалар.

Станция платформаси ва ер ости қасри қурилишида илғорликни қўлдан бермаётган проходкачи А. Шевченко, изоляциячи Ш. Ўралов ва Р. Эшмуҳамедовлар партия съезди шарафига бағишланган зарбдор декада топшириқларини муддатидан олдин адо этиб бўлишди.

КАЛАВА КАССЕТАЛАРДА

Тошкент тўқимачилик комбинатининг йигирув фабрикаларида калава олишнинг кассета-конвейер усули жорий этилди. Бу янги технология «Союзлегпромусконаладка» (Иваново) трестининг инженерлари томонидан ишлаб чиқилган. Ходимлар илгари машиналардан тайёр калавани қўлда ҳар бир ғалтакдан алоҳида-алоҳида олардилар. Эндиликда махсус планка уларнинг асосий меҳнат қуроли бўлиб қолди. Бу планка бир ҳаракат қилишдаёқ бирйўла ўн иккита ғалтакни олиш имконини беради. Бу ғалтаклар аравачаларга тўдалаб қўйилмасдан кассеталарда сақланади ва ташилади. Бундай усул калава сифатини яхшилади, ўровчиларнинг, зарядчи ходимларнинг иш вақтини тежаш имконини берди. Бундан ташқари ҳар бир ходим аввалдагига нисбатан учта кўп — 13 тагача машинага хизмат қила бошлади. Кассета-конвейер усули корхонада йигирма ишчи аёлни бошқа ишга кўчириш имконини берди. Буларнинг ҳаммалари анча юқори малакали ҳунарни ўрганиб шу корхонада меҳнат қилишни давом эттирмоқдалар.

Комбинат цехларида ўрнатилган янги ускуналар йил бошидан буён 200 минг сўм иқтисодий самара беради.

(ЎзТАГ).

ЯНГИ МАССИВ ҚАД КЎТАРЯПТИ

«Главташкентстрой» 1-уйсозлик комбинатининг коллективи Богдан Хмельницкий кўчаси бўйлаб янги турар жой массивида тўртта тўққиз қаватли турар жой биносини бунёд этмоқда. Улардан иккитасида қурилиш-монтаж ишлари ниҳоясига етай деб қолди.

Мазкур объектлардан иккитаси диққатга сазовордир. Улар шарқ услубида тайёрланган манзарали панеллардан монтаж қилинмоқда. Бу ерда 1-монтаж бошқармаси азаматлари меҳнат қилишялти. Айниқса, коммунистик меҳнат коллективи унвони учун курашаётган Алексей Куракин бошлиқ комплекс бригада графикдан ўзиб ишлаялти. Бригада иккала қурилиш майдонида планда белгиланганидан 25 минг сўмлик кўп иш бажарди.

Бригада муваффақиятларининг сабаби шундаки, барча ишлар мусобақа асосида ташкил этилган, коллектив Злобин методи бўйича ишламоқда. Учинчи кварталда монтажчилар коллективи меҳнат унумдорлигини икки процент оширишга муваффақ бўлди. Илғор монтажчилар Р. Алексеенко, Ю. Кузин, электр пайвандчилар К. Аксютчик, Г. Терешенко ва бошқалар кунлик нормаларини мунтазам 130—140 процент бажаришмоқда.

Уйсозлар РКП(б) XI съезди шарафига ўн биринчи декада топшириқларини уч кун илгари адо этиш, пландан ташқари 5 минг сўмлик ишларни бажармоқчилар.

М. ФЕЛЬДМАН.

СУРАТДА: қурилишнинг умумий кўриниши.

В. Белоплотов фотоси.

ПРАВДА саҳифаларида

★ «Тинчлик ва халқлар хавфсизлиги йўлида» —газетанинг бугунги бош мақоласи ана шу мавзуга бағишланган.

★ Совет Иттифоқи Коммунистик партияси Марказий Комитетининг Бош секретари ўртоқ Л. И. Брежнев Шчекин «Азот» ишлаб чиқариш бирлашмаси ишчилари, инженер-техник ходимлари ва хизматчиларини катта меҳнат зафари— минерал ўғитлар ишлаб чиқариш бўйича тўққизинчи беш йиллик план ва социалистик мажбуриятларини ҳамда меҳнат унумдорлигини ошириш юзасидан топшириқларни муддатидан илгари бажарганликлари билан самимий табриклайди.

★ Николае Чаушеску ва Маня Мэнеску ўртоқларнинг КПСС Марказий Комитети Бош секретари Л. И. Брежневга, СССР Олий Совети Президиумининг Раиси Н. В. Подгорнийга, СССР Министрлар Советининг Раиси А. Н. Косигинга жавоб мактублари эълон қилинган. Унда Руминия Социалистик Республикасининг миллий байрами — мамлакат фашистлар ҳукмронлигидан озод қилинганлигининг XXXI йиллиги муносабати билан йўлланган табрик ва истаклар учун самимий миннатдорчилик изҳор этилади.

● Республикамиз бўйлаб

БАМ ҚУРУВЧИЛАРИГА

«Узплодоовошчвинпром» аграр саноат бирлашмасининг корхоналари янги ҳосил меваси ва узумдан тайёрланган компот консерваларини Байкал—Амур магистрали қурувчиларига жўнатишга киришди. БАМ номига олча ва гилос компотлари юборила бошланди, ўрик, беҳи, помидор суви юборишга тайёргарлик кўрилмоқда.

Самарқанд ва Бўстонлиқ тоғ ёнбағри зоналари ихтисослаштирилган хўжаликларининг токзорларидан узилган энг яхши узум навларидан икки эшелони ҳам жўнатилди.

УРУҒЛИК ПАХТА ТОПШИРИЛЯПТИ

АНДИЖОН. Областнинг аъло нав уруғлик етказувчи хўжалиги уруғлик пахта топшириш йиллик планини бажарди: қабул пунктларига 168 минг тонна пахта жўнатилди. Мавсум охиригача тайёрланадиган бундай пахтани 200 минг тоннагача етказишга қарор қилинди.

ЯНГИ КАНАЛ

Бўлғуси Боботоғ канали трассасида режа олиш ишлари бошланди. Бу ишларни «Узгипроводхоз» институтининг лойиҳа, режа олиш комплекс экспедицияси олиб бормоқда. Канал Амударёдан секундига 30 куб метр сувни Жанубий Сурхон сув омборига бериб туради. Натижада ёзлик ғўза парвариши бошлангунигача Шеробод чўлидаги қўриқ ерларни суғориш учун сув омборларида қўшимча 200 миллион куб метр сув йиғиб қўйишга имкон беради.

Канал келаси йилдан қазила бошланади.

(ЎзТАГ).

ШАҲАР—ҚИШЛОҚҚА

КЎПЛАБ МАШИНАЛАР

Бугун **«Узбексельмаш» заводининг ишчилари Сурхондарё области пахтакорларига кўрак чувиш машиналарининг бир туркумини жўнатди. Шунингдек, завод коллективи Бухоро, Ленинобод шаҳарларига ҳам кўрак чувиш машиналари учун бир неча вагон эҳтиёт қисмлар юборди.**

Завод ишчилари шу кунларда пахтакорларга кўплаб машина жўнатмоқдалар.

Олинган буюртмалар муддатидан илгари бажарилиб, қатор ютуқлар қўлга киритиляпти. Қардош Туркманистон республикаси адресига ҳам бир йўла 28 та кўрак чувиш ва пахта тозалаш машинаси жўнатилди.

И. ЛЕВЕНТАС.

ИЛҒОРЛАР САФИ КЕНГАЙМОҚДА

Бугун **1-автокомбинатда ўнинчи беш йиллик ҳисобига ишлаётган ҳайдовчилар сони 400 кишига етди. Айни кунларда ветеран ҳайдовчилардан Ш. Мамин, Т. Йўлчиев, Ю. Мирдадаев каби илғорлар 1976 йилнинг март ойи ҳисобига ишламоқдалар.**

КПСС XXV съезди шарафига йиллик планга қўшимча 90 минг сўмлик иш бажариш юзасидан мажбурият қабул қилинди. РКП(б) XI съезди шарафига ўтаётган декада кунларини меҳнатда юқори кўрсаткичлар билан якунлашга қатъий аҳд қилган 930 ҳайдовчи кунлик иш топшириқларини ортиғи билан бажаришга муваффақ бўлмоқда.

Бундан 20 кун аввал 4 миллион 77 минг сўмлик иш бажариб тўққиз ойлик планни зиёдаси билан адо этган бу корхонада шу кунларда 534 дан зиёд енгил автомашина ҳамшаҳарларимизга хизмат кўрсатмоқда.

МЕДИК ОЛИМЛАР КОНФЕРЕНЦИЯСИ

Тошкентда медик олимларнинг «Педиатрияда аллергологиянинг муҳим масалалари» деган мавзуда илмий конференцияси бошланди. Бу анжуманни СССР Соғликни сақлаш министрлиги, Ўрта Осиё медицина педиатрияси институти, республика аллергологлар уюшмаси ташкил қилган.

Илмий конференцияда Тошкент шаҳри ва республика областлари медицина муассасаларининг йирик мутахассислари, мамлакатимизнинг кўпгина шаҳарлардан келган олимлар қатнашмоқдалар.

Ўзбекистон ССР соғлиқни сақлаш министри Қ. С. Зоиров анжуманни кириш сўзи билан очиб, республикада болалар саломатлигини сақлашда партия ва ҳукуматимиз кўрсатаётган чексиз ғамхўрликлар тўғрисида гапириб берди.

Шундан кейин олий ўқув юртларининг олимлари «Болаларда аллергия касалликларининг тарқалиши, унинг диагностикаси ва терапияси» мавзуси бўйича жойларда олиб борилаётган илмий-тадқиқот ишлари, тўпланган тажрибалар тўғрисида илмий докладлар қилдилар.

ПАХТАКОРЛАР ҲУЗУРИГА

Ҳамза райони маданият бўлимига қарашли маданият уйларининг бадиий ҳаваскорлик коллективлари Сирдарё областининг Пахтакор районидаги «Самарқанд» совхозини ўз оталиғига олишган.

Улар ҳар йили пахта йиғим-терими бошланганда миришкорлар ҳузурида бўлиб, ўз санъатлари билан уларни хушнуд қиладилар.

Яқинда район бўйича ташкил қилинган махсус агитбригада ана шу хўжаликда бўлди. Технология техникуми, биринчи маданият уйи рақкосалари, қўшиқчиларидан иборат концерт бригадаси ўз программаси билан пахтакорларни мамнун қилди. «Билим» жамиятининг лекторлари муҳим мавзуларда суҳбатлар ўтказдилар. Дала меҳнаткашларига маданий-оқартув ишларини ташкил қилишда ҳам яқиндан ёрдам берилди.

ФУТБОЛ

САФАРДАГИ ДУРАНГ

Кеча «Пахтакор» футбол бўйича мамлакат биринчилигининг навбатдаги турида Ворошиловград шаҳрида маҳаллий «Заря» командаси билан куч синашди. Совринли ўринларга даъвогарлик қилаётган майдон эгалари учун ҳам, «Пахтакор» учун ҳам очколар ҳаводек зарур эди. Ўйин 1:1 ҳисобида тугади. Майдон эгалари дарвозасига тўпни Иванов киритди.

Шу турнинг қолган учрашувлари қуйидаги натижалар билан тугади: «Арарат» — «Торпедо» — 2:0, «Динамо» (М) — «Карпати» — 1:0, «Шахтёр» — «Динамо» (Тб)—3:1, «Днепр» — «Локомотив» — 2:0, СКА — «Зенит» — 1:1, «Спартак» — «Черноморец» — 3:1, ЦСКА— «Динамо (К) —1:1.

ЖАҲОН ОЙНАСИ

★ ВАРШАВА. Польша Халқ Республикасида қишлоқ хўжалиги учун химиявий маҳсулотлар ишлаб чиқарадиган энг катта «Полице» комбинати (Шчецин шаҳри ёнида) ҳар йили бир миллион 600 минг тонна фосфорли ўғит ва бошқа маҳсулотлар тайёрлаб бермоқда. Комбинат учун хом ашё — фосфоритлар ва апатитлар бу ерга СССРдан келтирилади.

★ ПРАГА. ЧССР қишлоқ хўжалиги меҳнаткашлари шу беш йил ичида 50 мингдан кўпроқ трактор, 9 минг ғалла комбайни, минглаб лавлаги ва картошка йиғиштирадиган машиналар ҳамда бошқа кўпгина техника олдилар. Республика далаларида Чехословакиянинг ўзида ишлаб чиқарилган машиналардан ташқари СССР ва ГДРда ишлаб чиқарилган техникадан ҳам кенг фойдаланилмоқда.

★ БУДАПЕШТ. Қарийб 200 минг кишидан иборат немисларнинг Венгриядаги демократик иттифоқи ўзининг 20 йиллигини нишонлади. Немислар — Венгрия Халқ Республикаси аҳолиси ўртасидаги 4 та катта миллий группалардан биридир. Бу ерда шунингдек, словаклар, руминлар ва жанубий славянлар яшайдилар.

★ БЕРЛИН. Германия—Совет дўстлиги ўтган йили 1,7 миллиондан кўпроқ киши иштирокида 24 минг ҳар хил оммавий тадбирлар ўтказди. Бу йил жамиятнинг 36 минг бошланғич ташкилотидаги активистлар Германия Бирлашган Социалистик партиясининг IX съездига тайёргарлик ишларига қўшилди.

★ ХАНОЙ. ВДР қишлоқ хўжалик машинасозлик заводи бу йил 800 та «Лотос» тракторлари ишлаб чиқаради. 12 от кучига эга бўлган двигатель ўрнатилган бу енгил ҳаракат қилувчи машинани Вьетнам мутахассислари маҳаллий шароитни ҳисобга олиб яратдилар.

★ УЛАН-БАТОР. Монголия Халқ Республикасидаги 30 та ҳунар-техника билим юртларидан бири — Улан-Батордаги металлистлар ҳунар-техника билим юрти 92 хил ихтисослик бўйича юксак малакали ишчилар тайёрламоқда. Юксак малакали кадрлар тайёрлашда СССР Монголияга ёрдам бериб турибди. Совет мутахассислари таълим бераётган ҳунар-техника билим юртларини Монголия ишчиларидан 10 мингдан ортиқ киши битириб чиқди.

★ ЛУСАКА. Кўп асрлар давомида мамлакат аҳолисининг энг мазлум қисми бўлиб келган Замбия хотин-қизлари эндиликда иқтисодий ва маданий қурилишда актив иштирок этмоқдалар. Миллий мустақиллик бирлашган партияси Марказий Комитетининг аъзоси, Чибеса Канкаса Муфулира шаҳридаги семинарда шу ҳақда гапирди. (ТАСС).

• БЕШ ЙИЛЛИКНИ БАЖАРГАНЛАР

Дадил қадам

Маҳаллий саноат бошқармасига қарашли кўн-галантерея буюмлари фабрикасининг коллективи маҳсулот ишлаб чиқариш ҳажми бўйича беш йиллик планини муддатидан илгари бажарди. Фабрика коллективи бундай ютуқларга ишлаб чиқариш самарадорлигини ошириш учун қизғин кураш олиб бориш ҳисобига эришди. Шу давр мобайнида беш йилликка планлаштирилган 9 миллион 371 минг ўрнига, 9 миллион 373 минг сўмлик маҳсулот реализация қилинди. Пешқадамлар ички имкониятларини қайта кўриб чиқиб, йил охиригача яна 2 миллион 50 минг сўмлик маҳсулот ишлаб чиқариш ва реализация қилиш мажбуриятини олдилар.

Тўққизинчи беш йиллик фабрика коллективи учун қувончли ютуқларни қўлга киритиш билан характерлидир, Ўтган тўрт йил-у етти ойда меҳнат унумдорлиги 102,7 процентга ўстирилди. Маҳсулот ишлаб чиқариш кўрсаткичи 122,5 процентни ташкил этди. Беш йиллик планга қўшимча бир миллион 138 минг сўмлик маҳсулот тайёрланди.

Корхонада кўпгина цехлар реконструкция қилиниб, кўплаб янги дастгоҳлар ўрнатилди. Натижада меҳнат унумдорлиги ошиб, маҳсулот таннархи арзонлашди. Ишлаб чиқариш жараёнини такомиллаштириш ҳисобига 50 минг сўмга яқин соф фойда кўрилди.

Корхонада маҳсулот сифатини яхшилаш таннархини арзонлаштириш ва юқори унумдорликка эришиш бўйича қизғин кураш бормоқда. Коллектив пойтахтимиздаги музика асбоблари фабрикасининг ишчилари билан ўзаро мусобақадошдир. 1974 йил меҳнат беллашувида ғолиб чиққан кўн-галантерея фабрикасининг ишчилари, якунловчи йилнинг саккиз ойлик кўрсаткичлари бўйича ҳам пешқадамликни қўлдан беришмади.

Фабрикада цехлараро ташкил этилган социалистик мусобақада Сафо Шермуҳамедов бошлиқ эгар-жабдуқ ҳамда Иосиф Немцов раҳбарлик қилаётган галантерея цехининг коллективлари ғолиблик қилмоқдалар. Улар меҳнат унумдорлигини ошириш, маҳсулот таннархини арзонлаштириш, тежамкорлик режимига риоя қилиш борасида ҳам бошқаларга ўрнак бўлмоқдалар. Мусобақада энг юқори кўрсаткичга эришаётган эгар-жабдуқ цехнинг узангилар ишлаб чиқарувчи участка коллективи тўрт йил-у етти ойда бир миллион 200 минг сўмлик қўшимча маҳсулот ишлаб чиқарди. Участкадаги ишчиларнинг барчаси 1977—1978 йиллар ҳисобига меҳнат қилмоқда. Галантерея цехи эса шу давр мобайнида 200 минг сўмлик қўшимча маҳсулот ишлаб чиқариб, тўрт ойдан бери 1976 йил апрель ойи ҳисобига ишлаяпти.

Корхонада вақтдан ўзиб ишлаётган беш йиллик пешқадамлари кўплаб топилади. Айниқса, коммунистлардан тери пишириш цехидаги Адҳам Аҳмаджонов, тайёрлаш цехидан Зуҳрулла Ҳикматуллаев, пойафзал цехидан Пўлат Холматов, эгар-жабдуқ ишлаб чиқарувчи участкадан Ҳамидулла Файзуллаевлар етакчилик қилаётган бригада аъзоларининг бажараётган ишлари таҳсинга сазовордир.

Корхонада учта бригадага коммунистик меҳнат коллективи номи берилган. 65 киши коммунистик меҳнат зарбдори ҳисобланади. 55 киши эса ана шундай номга сазовор бўлиш учун курашмоқда.

Корхонанинг ихтирочи ва рационализаторларидан техника назорати бўлимининг бошлиғи Абдукарим Жалилов, мастер Анвар Муҳаммадалиев, пойафзалчи Пўлат Холматов сингарилар ҳам иш суръатини ўстиришга ва маҳсулот сифатини оширишга салмоқли ҳисса қўшиб келмоқдалар. Ўтган йиллар ичида улар томонидан киритилган еттита таклифнинг ишлаб чиқаришга жорий этилиши натижасида коллектив давлатнинг 6 минг 300 сўм маблағини тежаб қолишга эришди.

Цехлар, бригадалар, участкалар ўртасида социалистик мусобақанинг яхши йўлга қўйилиши ишчиларнинг вақтдан ўзиб ишлашларини таъминламоқда. Фабрика чеварларидан 56 киши ўнинчи беш йиллик ҳисобига ишлашмоқда. Тикувчилардан Нафиса Қодирова, Лазокат Каримова, Шарифа Тошмуҳамедова, Людмила Ленева, бичиқчилардан Собир Ёқубжонов, Геннадий Юрченко, Қўчқор Саидов, эгар тайёрловчилардан Исмат Сайдуллаев, Убай Аъзамовлар 1977—1978 йиллар ҳисобига маҳсулот ишлаб чиқармоқдалар.

Корхона коллективининг ой сайин қўлга киритаётган меҳнат муваффақиятларида коммунист ва комсомоллар шахсий намуна бўлишяпти. Улар ишлаб чиқаришнинг қайси соҳасида бўлмасин фидокорлик намуналарини кўрсатиб, социалистик мусобақада карвонбошилик қилишяпти. Ишчилардан икки киши СССР Олий Совети Президиумининг Фармонига биноан III даражали «Меҳнат Шуҳрати» ордени ҳамда «Ҳурмат белгиси» ордени билан, 20 киши «Социалистик мусобақа ғолиби», «Тўққизинчи беш йиллик зарбдори» деган кўкрак нишонлари билан тақдирланди.

Корхона якунловчи йилда ишлаб чиқариш ҳажми бўйича беш йиллик планини муддатидан илгари бажарганлиги учун шаҳар «Ҳурмат тахтаси»га ёзилди.

— Коллективимиз КПСС Марказий Комитетининг «КПСС XXV съездини муносиб кутиб олиш учун социалистик мусобақа ўтказиш тўғрисида»ги қарорини зўр мамнуният билан кутиб олиб, кўтаринки руҳда меҳнат қилмоқда, — дейди фабрика директори Эминжон Маҳкамов. — Ҳар бир касб соҳиби бўлажак тарихий санани рекорд кўрсаткичлар билан кутиб олиш иштиёқида меҳнат қилмоқда.

Э. ТЎЛАГАНОВ.

Пахтачилик бўйича давлат махсус конструкторлик бюросининг инженер-конструкторлари мамлакатимиз пахтакорлари учун бир қанча афзалликларга эга бўлган конструкциядаги янги пахта териш машиналари, ҳамда тракторлар яратиш устида кенг кўламда ижодий иш олиб бормоқдалар.

Мана бу суратларда (чапда) конструкторлик бюросининг ишчан инженер-конструкторларидан И. Флавицкий билан Э. Шубер ўртоқлар акс этганлар. Улар пахта териш машинасининг узелини лойиҳалаш устида ишламоқдалар. Унгдаги суратда тракторсозлик заводининг ишчан синовчи-контролёри П. Зимовнова акс этган.

М. Нуриддинов фотолари.

Партия кабинетларининг кутубхоначилари — стажировкада

Бир қанча шаҳар ва қишлоқ район партия комитетлари партия кабинетларининг бир гуруҳ кутубхоначилари Тошкент сиёсий маориф уйида уч кун мобайнида ишлади. Стажёрлар пропаганданинг турли техникавий воситалари, диафильмлар фонди, магнитафон ёзувлари ва грампластинкалар билан танишдилар. Кутубхоначилар билан консультантларнинг биргаликдаги иш тажрибасини ўрганишга бағишлаб махсус машғулотлар ўтказилди. Сиёсий маориф уйининг кутубхоначилари район партия кабинетларидан келган ўз ҳамкасбларига китобларни қандай қилиб яхшироқ ҳисобга олиш ва асраш, тавсия этиладиган адабиёт рўйхатини тузиш, пропагандистлар, лекторлар, сиёсий ахборотчилар ва агитаторлар учун тематик картотекалар рўйхатини тузишни ўргатдилар.

Стажёрлар республикадаги энг яхши кутубхоналардан бири Собир Раҳимов район партия комитети сиёсий маориф кабинети ҳузуридаги кутубхонани бориб кўрдилар.

ЎзТАГ.

• КОМСОМОЛ ҲАЁТИ

Ўқиш ва меҳнатда илғорлар

БУГУН

Ҳамза номидаги Ўзбек Давлат академик драма театрида Беруний номли Тошкент политехника институти комсомолларининг конференцияси бўлиб ўтди. Институт комсомол комитетининг секретари Б. Ғоипов «КПССнинг XXV съездини аъло ўқиш ва меҳнат билан кутиб оламиз» деган мавзуда ҳисобот доклади қилди.

Ҳозир институтнинг ўн битта факультетида 12 минг 431 комсомол йигит-қиз таҳсил кўрмоқда. Комсомолларнинг ана шу армияси 681 бошланғич ташкилотга бирлашган.

Ўтган икки йиллик ҳисобот даврида комсомоллар аъло ўқиш билан бирга, республикамиз, Иттифоқимиз ва социалистик мамлакатларнинг турли шаҳарларидаги улкан қурилишларда меҳнат қилдилар.

Илғор комсомоллардан тузилган 15 кишилик қурилиш отряди Польшанинг Краков шаҳрида трамвай йўли қурилишида қатнашди. Механика факультетининг IV курс студенти В. Мартиненко бошлиқ бу отряд Краковда БХР, ЧССР, ГДР, ГФР, Югославия, Франциядан келган ёшлар билан биргаликда меҳнат қилиб, биринчи ўринни эгаллаб қайтди.

Студентлар пахтакорларга ҳам мададкор бўлишяпти. Улар етиштирилган «оқ олтин» ҳосилини йиғиб-териб олишда деҳқонларга яқиндан ёрдам бериб келмоқдалар. Ўтган йили Жиззах области, Дўстлик районининг 11, 12, 13-совхозларида институтнинг студент-механизаторлари бир минг олти юз тонна пахта териб беришган эди. Бу йил техника фанлари кандидати А. Ҳ. Ҳамидов мудирлик қилаётган қишлоқ хўжалик машиналари кафедрасида ўттиз студент механизаторлик касбини эгаллаб, ҳозир ана шу совхоз далаларида «оқ олтин» ҳосилини теришяпти.

Бу йил энергетика факультетининг студентлари пахта йиғим-терими мавсумида студентлар отрядига ўқитувчилар эмас, балки етакчи комсомоллар бошчилик қиладилар, деган ташаббусни бошлаб беришди. Бу ташаббус қўллаб-қувватланди.

Конференцияда сўзга чиққан комсомоллар студентларнинг ана шундай ибратли ишлари ҳақида гапириб, бундан буён ҳам «аъло» ўқиш билан бирга, партия қарорларини изчиллик билан бажариш, халқ хўжалиги қурилишларида фидокорона меҳнат қилиш, ғоявий ва сиёсий билим даражаларини ошириш тўғрисида сўзладилар.

Конференцияда институт комсомол комитетининг янги состави сайланди.

А. ХЎЖАМОВ.

ЖАҲОН ОЙНАСИ

ЯНГИ ЭНЕРГИЯ МАНБАЛАРИНИ ИЗЛАШ

ВАШИНГТОН. Капиталистик мамлакатларда энергетика ресурсларининг ғоятда тахчиллиги, нефть ва табиий газ нархи мунтасил ошиб бораётганлиги, яна ёқилғи кризисининг вужудга келиш хавф-хатари янги энергия манбаларини астойдил излашга мажбур қилмоқда. АҚШда, жумладан, қуёш энергиясидан фойдаланиш ғояси зўр қизиқиш уйғотмоқда. АҚШда қуёш нури воситасида иситиш системалари ишлаб чиқувчи етакчи кампаниялардан бири — «Уилсон Солар Кинетикс Корпорейшн»нинг президенти Ж. Полмэн ерга атиги 22 кун мобайнида тушадиган қуёш иссиқлигининг энергияси маълум ҳамма қазилма ёқилғи турларининг жаҳондаги запаслари энергиясига баравардир, деди.

Ҳозир АҚШда 170 хил «қуёш установкалари» ишлаб турибди ёки синовдан ўтяпти. Бу системалар алоҳида биноларни иситишда қўлланадиган чоғроқ қурилмалардан катта-катта уй-жойларни иссиқ сув билан таъминловчи установкаларгача ғоятда хилма-хилдир.

ИБТИДОИЙ ОДАМ АСОРАТЛАРИ

АДДИС-АБЕБА. Эфиопия Харар вилоятининг шимоли-ғарбида Аваш дарёси водийсида ўтказилган қазишмаларда бундан 2—3 миллион йил аввал яшаган ибтидоий одам тош қуроллари топилди. Қазишмаларни маданият ва ёшлар билан ишлаш министрлиги археология институтининг экспедицияси олиб боряпти. Топилдиқлар орасида болғалар, оддий тош пичоқ ва қирғичлар бор. Улар ўлиб битган 50 хил ҳайвонларнинг тошга айланган қолдиқлари орасида топилди.

Халқаро хотин-қизлар йили

ТОКИО. Япон хотин-қизларининг ўз ҳуқуқлари учун кураш ўн кунлиги бутун мамлакатда «корхоналарда эркаклар билан тенг ҳуқуқлар берилсин!» деган шиор остида ўтди. Жуда кўп митинглар ва йиғилишларда хотин-қизлар ҳаракатининг активистлари меҳнатга ҳақ тўлашда ва ишга олишда япон хотин-қизларини ошкора камситишга чек қўйилишини, уларнинг мамлакат ижтимоий ҳаётида актив иштирок этишини таъминлашни талаб қилдилар.

Япония пойтахтида заводлардаги хотин-қизлар ташкилотлари раҳбарларининг махсус уч кунлик семинари ўтказилди. Бу семинарда ишловчи аёлларнинг оғир аҳволи муҳокаманинг бош мавзуи бўлди.

•

ВАШИНГТОН. АҚШ хотин-қизлар миллий ташкилоти шу йил 29 октябрь куни Америка Қўшма Штатларида хотин-қизлар ҳамон камситилаётганлигига қарши норозилик белгиси сифатида америкалик хотин-қизларни умуммиллий забастовка ўтказишга чақирди. Мазкур ташкилот вакиласи Дэвлин Жонс шундай деди: шу куни минг-минглаб хотин-қизлар ишга чиқмайдилар, магазинлардан ҳеч нарса сотиб олмайдилар. Мамлакатнинг энг катта шаҳарларида оммавий намойишлар, юришлар ва митинглар ўтказилади.

МАОЧИЛАРНИНГ ХАЛҚҚА ҚАРШИ СИЁСАТИ

УЛАН-БАТОР. ХХРдаги ички сиёсий вазиятга хос хусусият шуки, халққа қарши ва социализмга зид жараён янада ривожланиб, чуқурлашиб бормоқда, деб ёзади МХРП Марказий Комитетининг «Экономика масалалари» деган журнали. Маочиларнинг майда буржуа-миллатчи гуруҳлари мамлакатда ҳокимиятни босиб олиш мақсадида узлуксиз ўтказаётган сиёсий кампаниялари Хитойнинг илгари қабул қилинган социализм қуриш йўлидан ривожланиш сиёсатини Мао Цзэ-Дуннинг буюк давлатчилик-шовинистик сиёсати билан алмаштиришга, ХХРдаги социалистик давлат тузумини маочиларнинг ҳарбий-бюрократик режими билан алмаштиришга, ХХРни ўз синфий иттифоқчилари бўлмиш қардош социализм мамлакатларидан яккалаб қўйишга олиб келди.

Мао ва унинг гумашталари ҳалокатли сиёсатининг салбий оқибатлари аввало, мамлакатнинг иқтисодий ривожига, Хитой халқининг моддий фаровонлигига таъсир қилмоқда, деб уқтиради журнал.

Хитой учун актуал бўлган меҳнатга қараб ҳақ тўлаш, рентабеллик, хўжалик ҳисоби принципи ва хўжаликни юритишнинг бошқа рационал методлари ХКП сўнгги X съездининг (1973 йил) қарорларида ҳатто тилга ҳам олинмади.

ХХР ташкил топган дастлабки йилларда Хитойнинг иқтисодий ривожи Совет Иттифоқининг ва бошқа қардош социализм мамлакатларининг жуда катта ёрдами туфайли бир мунча муваффақиятларга эришганлиги, шубҳасиз, дейилади, мақолада. Бироқ маочи раҳбарларнинг ўзбошимчалиги мамлакат экономикасини турғунликка солиб қўйди.

Мамлакатда вужудга келган иқтисодий аҳволнинг бутун машаққати Хитой меҳнаткаш оммасининг гарданига тушмоқда. Чунончи, саноатдаги ишчиларнинг маоши аслида 50 йиллар даражасида қолиб кетди. Шу билан бирга, масалан Пекинда 1965—1973 йиллар мобайнида саноатдаги ишчилар сони 19,3 процент кўпайгани ҳолда иш ҳақи фонди атиги 8 процент ортди. Бунинг маъноси шуки, Пекин саноатида ишлаб турган ҳар бир киши маошининг ўртача миқдори 10 процент камайди.

Гарчи Хитой саноат корхоналарида ҳафтасига олти кунлик иш ҳафтаси ва саккиз соатлик иш куни жорий этилган бўлса ҳам, иш вақтининг муддати маъмуриятнинг фармойиши билан тез-тез ўзгартириб турилади. Ҳозир меҳнатга қўшимча ҳақ тўламай туриб иш кунини доимий равишда 1—2 соат узайтириш кампанияси қизитиб юборилмоқда.

Меҳнаткашлар озиқ-овқатнинг асосий турларини, шунингдек, саноат молларини ҳамон қатъий белгиланган нормага мувофиқ сотиб олмоқдалар. Масалан, шаҳар аҳолиси жон бошига ҳисоблаганда дон истеъмол қилишнинг ўртача нормаси ойига тахминан 15 килограмм, ёғ нормаси 300 грамм, гўшт нормаси 500 грамм.

Аҳолини озиқ-овқат ва энг зарур маҳсулотлар билан таъминлаш нақадар қийин эканлигига қарамай, Хитой раҳбарлари «уруш эҳтимолига қарши тайёргарлик» шиори остида доннинг катта стратегик запасларини ғамлаб олмоқдалар. ХХР давлат кенгаши бош министрининг ўринбосари Ли Сянь-Няннинг айтишича, бу запасларни 40 миллион тоннадан 80 миллион тоннага етказиш мўлжалланмоқда.

Ҳозир ХХРда, деб ёзади журнал, Мао Цзэ-Дуннинг саноат ишлаб чиқаришини қишлоқ хўжалик ишлаб чиқариши билан, шаҳарни қишлоқ билан сунъий бирлаштиришни, жамиятни ёппасига милитарлашни, бир текис тақсимлашни жорий этишни назарда тутувчи социал-иқтисодий йўл-йўриқлари зўр бериб тарғиб қилинмоқда.

Маочи идеологлар Лениннинг пролетариат диктатураси тўғрисидаги таълимотини қўпол равишда бузиб ва унинг хўжалик-ташкилотчилик ва маданий тарбиявий ишлари билан шуғулланишдан иборат асосий вазифаларини писанд қилмай, «буржуа тенденциялари»га ва «буржуа ҳуқуқлари»га қутириб ҳужум қилмоқдалар, бу эса амалда меҳнаткашлар турмушининг моддий даражасини янада чеклашни билдиради.

Маочиларнинг иқтисодий сиёсати шу тариқа Хитой халқининг ҳаддан ташқари паст турмуш даражасини сақлаб қолишга асосланади ҳамда ХХР ривожида катта иқтисодий ва сиёсий қийинчиликларга олиб боради, деб ёзади пировардида журнал.

Натижасиз сессия

БРЮССЕЛЬ. «Умумий бозор»га қўшилган мамлакатлар министрлар кенгашининг «Европа иқтисодий ҳамжамияти»нинг 1976 йилги бюджетини муҳокама қилишга бағишланган сессияси натижасиз тамом бўлди.

Министрлар келишмовчиликлар туфайли фақат келгуси бюджетнинг баъзи моддаларинигина келишиб олдилар. Сессия иштирокчилари, иқтисодий кризис давом этаётган бир шароитда Европа иқтисодий ҳамжамияти бюджетига, уларнинг фикрича, катта маблағ беришни истамаганликларини кўрсатди. ГФР ва Голландия вакиллари жумладан шуни маълум қилдилар. Европа иқтисодий ҳамжамияти комиссиясининг вакили ҳар бир мамлакат «тўққизлар» бюджетига берадиган маблағини ўзи белгилайдиган бўлса бирон-бир мунозара олиб бориш мумкин эмас, деб айтди.

Сессия иштирокчилари бюджет лойиҳасини муҳокама қилишни давом эттириш учун яна 29 сентябрда Брюсселда тўпланадиган бўлдилар.

САНОАТ — ҚИШЛОҚҚА

ПАХТАКОРНИНГ МУШКУЛИНИ ОСОН ҚИЛАДИ

«Чирчиқсельмаш» заводи ғалати культиваторлар ишлаб чиқара бошлади. Уларга янги конструкциядаги ўғит сепадиган аппаратлар ўрнатилган. Корхона мутахассислари яратган аппарат ихтиро деб топилди. У ғўзага ишлов берадиган ҳар қандай машинада — юмшатгич культиваторда бўлсин, чизел — культиваторда, ўғитлагичда бўлсин, хоҳ нормал, хоҳ ортиқча намиққан ўғитни бир меъёрда тушишини таъминлайди. Бундан ташқари экиннинг ҳолатига қараб ўғит солиш нормасини тезгина ростлаш мумкин бўлиб қолди. Автоматнинг янги иш органи — айланма ўғит ташлагич механизми бор, очиладиган бункер қўйилган, уни тозалаш ва тўлғазиш осон. Бундан ташқари бункернинг ҳажми аввалгисига нисбатан икки баравар катталаштирилган.

Буларнинг ҳаммаси қишлоқ механизаторига унча кўп қийналмай аввалгига нисбатан анча катта пахтазорга ишлов бериб чиқишига имкон беради. «Чирчиқсельмаш» коллективи келаси йилиёқ 16 минг культиваторга «АТУ» маркали ўғит сепувчи автоматлар тайёрлаб бермоқчи. Бундай культиваторлар мамлакатнинг ҳамма пахтакор республикаларига юборилади.

ЎзТАГ.

Газетхон қувонади...

БАРАКА ТОПСИН

Бешқайрағочдаги яқинда фойдаланишга топширилган 106-почта хизматидан аҳоли миннатдор. Айниқса, почтальон М. Шарапуллинадан кўпчилик хурсанд. Мунира опа хонадонларга хатларни ва газета журналларни ўз вақтида келтириш билан бирга, уларни ҳамиша керакли жойга қўйиб кетади. Бундан ташқари почтальон пенсионерларнинг пенсия пулларини ҳам ўз вақтида етказиб бериб, қариялар олқишига сазовор бўлмоқда. Чаққон, ширин муомалали бу опанинг хизматидан аҳоли миннатдор бўлиб, умридан барака топсин, почтальон опамиз дейишмоқда.

Л. ҲАМИДОВ,
пенсионер.

...танқид қилади

НОТЕКИС ЙЎЛКАЛАР

Оқтепа массивидаги 6-ЖЭКнинг филиалида ишлайдиган инженер-техниклардан ҳафамиз. Нега десангиз, улар иш кунларини эрта билан 9—10ларда бошлашади-ю, шундан сўнг қаёққадир ғойиб бўлишади. Инсоф юзасидан бирон маротаба ҳам улар массив айланиб, йўлкаларни чуқуридан хабар олишмайди. Мана, бир неча йилдирки, йўлкалар ремонтга талаб бўлиб ётипти. ЖЭК бошлиғи эса бундан хабардор бўлса-да, асфальт ётқизишни хаёлига ҳам келтирмаётир.

А. СОЛИҲОВ,
пенсионер.

• Ҳамшаҳарлар, сизлар учун

АВТОМАТЛАР ХИЗМАТИНГИЗДА

Навоий кўчасидаги «Дўстлик» меҳмонхонаси қаршисида янги алоқа-автомат ҳамшаҳарларимизга хизмат кўрсата бошлади. Бу шаҳарлараро телефон автомат алоқаси бўлими сўнгги йилларда ишлаб чиқарилган янги аппаратлар билан жиҳозланган. Худди шунга ўхшаш алоқа бўлими Фарҳод кўчасида ҳам аҳолига хизмат кўрсата бошлади.

ХАРИДОРЛАРГА ҚУЛАЙ

Госпитал бозоридаги 3-гастроном фақат ташқи кўринишини эмас, балки ички кўринишини ҳам ўзгартирди. Савдо зали, омборхона қайтадан ремонт қилиниб, гастроном ўз-ўзига хизмат қилишга ўтказилди. Магазинга янги ўнта холодильник ўрнатилди. Гастрономнинг ўз-ўзига хизмат қилишга ўтказилиши харидорларга қулайлик туғдирди.

ЎҚУВЧИЛАР УЧУН

Маданий-оқартув техникумидаги ўқувчиларга яқинда ишга тушган 80 ўринли ошхона хизмат кўрсата бошлади. Бу ерда миллий ва Европа таомларининг ўн хили тайёрланади.

Собир Раҳимов районидаги 249-мактаб ўқувчилари учун ҳам қулайлик яратилди. Бу ерда юз ўринли ошхона ишга туширилди.

• БУГУНГИ ТОШКЕНТ.

Жонажон шаҳримиз йил сайин обод ва кўркам бўлаяпти. Кўплаб турар жой бинолари, маданий-маиший объектлар, болалар ва медицина муассасалари, маъмурий бинолар қурилиб, фойдаланишга топширилмоқда. Сиз кўриб турган мана бу фотолавҳада Ленин проспектида бу йил қурилиб фойдаланишга топширилган янги турар-жой комплексининг манзараси акс этган.

БУГУН МЕТРО ҚУРИЛИШИДА

МОНТАЖ ИШЛАРИ БОШЛАНДИ

Тошкент метро қурилиш трестига қарашли 2-туннель отряди қурувчилари пойтахтимиз марказида В. И. Ленин номли станция қурилиши учун тайёргарлик ишларини олиб бормоқдалар. 9-қурилиш участкасининг Юрий Тихонов бошлиқ комплекс бригадаси монтажчилари бу ерда котлован қазиш учун йирик «Копра» дизелини монтаж қилишга киришдилар. Бригаданинг В. Амельченко, Р. Файзиев, А. Фомиев каби илғор проходкачи, пайвандчи ва монтажчилари партия съезди шарафига ўтаётган зарбдор ўн кунликларда пешқадамлик қилиб, монтаж ишлари нормасини 1,5 бараварга етказиб бажармоқдалар.

ХХ аср овози

Озодлик ва эрк куйчиси

«Инсониятнинг гули, номус-ори — халқдир. Шу сабабли қаҳрамонона ва фидокорона Мадрид мудофааси бутун жаҳонни ҳайратга солаётган бир пайтда мен ғоят ҳаяжонланмоқдаман, бироқ ҳайратга тушаётганим йўқ. Ҳамма вақт шундай бўлиб келган. Оғир даврларда турли-туман тўрачалар «ватан», «ватан» деб кўкракларига урадилар-да, уни сотиб юборадилар. Халқ эса ҳеч нарса таъма қилмай Ватан учун ҳаётини фидо қилади». — Испан халқининг чинакам маънодаги буюк шоири Антонио Мачадо франкочи фашистлар томонидан қуршаб олинган Мадрид мудофаачиларига қарата шундай деб мурожаат этган, қаҳрамон республикачиларни озодлик, эрк учун ҳаёт-мамот курашига даъват қилган эди. Антонио Мачадо бутун умри ва ижодининг мазмуни ҳам ана шу — она халққа садоқат билан беминнат ўзини бағишлашнинг юксак намунасидир.

Антонио Мачадо-и-Руис бундан бир аср муқаддам — 1875 йилда Севилья шаҳрида халқ оғзаки ижоди тадқиқотчиси, олим Алварес Мачадо оиласида дунёга келди. Улғайиб, вояга етгач, Мадриддаги Озод маориф институтида таҳсил кўрди. Журналистика билан шуғулланди. Испания олий ўқув юртларида лекциялар ўқиди. Унга муаллимлик ва илмий фаолияти учун профессор унвони берилган эди. Антонио Мачадо-и-Руис 1927 йили Испания академияси аъзолигига сайланади.

Шоирнинг 1903 йили босилиб чиққан биринчи китоби — «Уялат» адабий танқидчилар ва кенг китобхонлар тарафидан самимий кутиб олинди.

Шоир иккинчи китоби — «Кастилия далалари»да (1912 йил) Испанияни, хусусан, Испаниянинг қалби ва испан тилининг ватани ҳисобланган Кастилияни қайтадан кашф этди, бу заминнинг мардона кўркини, шиддатли табиатини жаҳонга танитди. Бу китобга кирган шеърларида Мачадо испан вилоятлари турмушининг умумлашма тасвирини яратди, халқнинг қудратли кучига ишончни куйлади, яқин келажакда улуғ ўзгаришлар рўй беражагини башорат қилди. Шоир баҳор образини яратиб, Испаниянинг табиат сингари, асрий уйқудан уйғониб, озод нафас олажагини, янги либосга ўралажагини тараннум этди. Энг муҳими, Антонио Мачадо шеъриятининг қудратли таъсир кучи халқ онгининг уйғонишига, озодлик учун курашга отланишига хизмат қилди.

Илья Эренбург Антонио Мачадони Испаниянинг кейинги юз йил мобайнидаги энг буюк шоири деб улуғлаган эди. Мачадо бундай юксак шарафга чиндан ҳам лойиқ санъаткордир. 1936—1939 йиллардаги миллий-озодлик уруши бошланганда шоир ҳеч иккиланмай инқилобчи халқ билан бирга бўлди, тақдирини заҳматкаш халқ тақдири билан чамбарчас боғлади, ўзини республика ҳимоясига сафарбар этди. «Ҳозирги Испания» журналига муҳаррирлик қилди, фашизмга қарши шеърий ва насрий асарлар ёзди. 1937 йили ёзувчиларнинг маданиятни ҳимоя қилишга бағишлаб чақирилган 2-халқаро Конгрессида испан халқини улуғлаб нутқ сўзлади.

Ғоят камтар ва бағри кенг улуғ инсон Антонио Мачадо умрининг сўнгги дақиқаларини ҳам Испаниянинг «гули ва номус-ори» бўлган халқ билан бирга кечирди. У Барселонани фашистлар босиб олгач, саксон саккиз ёшли кекса онаси ва икки биродари билан, Испанияни ташлаб чиқишга мажбур қилинган қочоқларга қўшилиб, яёв ҳолда, мамлакатдан қувилган, лекин енгилмаган халққа далда бериб, Францияга йўл тутади. Бироқ жонажон Испаниясидан ажралган шоир бундай улкан кулфатни кўтаролмай 1939 йилнинг 19 февралида Франциянинг Кольюр шаҳарчасида вафот этади.

Буюк шоирни ўз юрти Испанияда дон Антонио деб эъзозлайдилар. У испан халқи уч авлоди шоирларининг устози ва маънавий доҳийсигина эмас, балки Испанияда нимаики яхшилик ва олижаноблик, инсонийлик ва эзгулик, камтарлик ва кадр-қиммат, халққа, Ватанга, шеъриятга дахлдор бўлса, шу муқаддас тушунчаларнинг ёрқин рамзи бўлиб қолди.

Қуйида улуғ испан шоири Антонио Мачадо-и-Руиснинг шеърларидан намуналар билан танишасиз.

Маҳмуд САЪДИЙ.

Антонио МАЧАДО

ПАРАБОЛА

Бир куни болакай тушига,
Кириб чиқди ажойиб бир от.
У уйғонди: «Қани тойчоғим,
Қаёнларга йўқолди,
қайҳот?»
Сўнгра қайта юмди кўзини,
Ушал оқ от кўринар яна.
Бола маҳкам тутар
ёлидан:
«Энди мендан қочиб
бўпсан, ҳа!»
Кўркам отни ушлади-ю, эҳ!
У уйғониб кетди ногаҳон.
Бармоқлари оғрир эди-ю,
Йўрғасидан йўқ эди нишон!
Қовоқлари осилди ғамгин,
Энди отга ишончин тийди.
Ҳамон тушга кириб
чиқса ҳам
Ортиқ уни ўйламай қўйди.
Йигит бўлди улғайиб бола,
Энди ошиқ-телба ва беҳуш.
Ер олдида қиладир нола:
«Айт, ўнгимми, сен ҳам
ёки туш?»
Етиб келди бир кун
қарилик,
Уйлар: «Бари туш
безаклари —
Туш кўргани ўша тулпору
Ва севимли ўша дилбари...
Таъзим бажо айлади чолга,
Вақти етиб, бир қора уйқу.
«Сен ҳам тушми?» деди
ҳаётга,
Ким билади, уйғонарми у?

* * *

Борар эдим хаёлга ботиб,
Шудринг босган майсазор
йўлда.
Бошим узра турарди қотиб,
Қайинзорлар ўнг ила сўлда.
Бу сўқмоқлар югурар
қайга?
Мен билмайман. Гўё сўнги
йўқ.
Кечки туман тўшалар сойга,
Яйлов узра таралар қўшиқ.
Санчилганда қалбимга
тикан,
Бир куни суғуриб олгандим.
Дардсиз юрак-юрак эмаскан,
Қайда бугун йўқолган
қалбим?
Хаёлларим бўм-бўш,
бежавоб,
Қадамларим жимгина
янграр.
Дарё ёқдан келар бир садо:
Тераклар шамолда
жаранглар.
Ором билмас қўшиғим бир
он,
Оқшом-чи, қораяр, қораяр.
Зулмат орти — бадтар
зимистон,
Сўқмоқларим кўринмай
қолар.
О, олтиним, о, дардим —
тикан,
Бахтли бўлар эдим
нақадар —
Қайноқ ёшни мен ютар
экан.
Унут дардни сезолсам агар!

Сулаймон РАҲМОН
таржимаси.

Николай УШАКОВ
(РСФСР)

ҲАМЗА

Йўл ўрлаб боради
Уйноқлаб, шошиб,
Дегандай:
«Солганман қутлуғ жойга из»
Елиб бораяпмиз унга эргашиб,
Фарғонанинг
Шундоқ биқинида биз.
Унгда —
тик қоялар,
чўнг ва барзанги,
Сўлда —
Тўлқинларда жўш урган ирмоқ.
Биз —
тўрт киши,
Тўртта миллат фарзанди,
Украин,
Рус,
Ўзбек
ва Қорақалпоқ.
Кўп нарсани сўзлар зиналар беун,
Ҳаяжон қамраган қалблар — тўлғоқда:
Она халқларимиз номидан бугун,
Борамиз Ҳамзага таъзим қилмоққа.
Марҳум Ҳамзага сен бўлдинг-у паноҳ,
Кечрок паноҳ бўлдинг, эй Шоҳимардон!
У жуда тез юмди кўзини, эвоҳ,
Дўстлик деб курашда бўлди у қурбон.
Ғанимлар ташланди унга тош билан,
Лекин тик боқолди Ҳамза уларга.
У оғир жангларда дўстлик туғилган,
Ва вояга етган оғир йилларда.
Оғир тошлар бориб нишонга тегди,
Ҳалок бўлди битта курашчи одам.
Ўлдириб бўлармн шоирни лекин,
Ўлдириб бўлармн шеъриятни ҳам?!
Шеър ва ҳаёт дея бўлди-ю қурбон,
Қайтмади мақсади,
маслагидан у.
Го ҳаёт бор экан,
Бор экан инсон,
Тириклар қалбида яшайди мангу.

Машраб БОБОЕВ
таржимаси.

Машҳур композитор ва рассом, биринчи литва симфонияларининг муаллифи М. К. Чюрлёнис туғилган куннинг 100 йиллиги кенг нишонланди.

Чюрлёнис юбилейига халқ усталари ҳам совға тайёрладилар. Улар ўзларининг машҳур ҳамюртлари ҳаёти ва фаолияти ҳақида ҳикоя қилувчи ёғоч ҳайкаллар ансамблини яратдилар. Йўл устунлари шаклида ишланган бу ҳайкаллар М. К. Чюрлёнис туғилган Варенадан у узоқ вақт яшаб ижод этган Друскининкайга олиб борувчи йўлнинг ҳар 10—12 километрида ўрнатилган.

СУРАТДА: М. К. Чюрлёниснинг композиторлик фаолиятини акс эттан ёғоч ҳайкалдан бир фрагмент.

ТАСС фотохроникаси.

Петря ДАРИЕНКО
(Молдавия)

ЙЎЛ

Йиллар зайли,
Синовлар,
Гоҳ нағал,
Гоҳ бедовлар
Ўтмишидан изга мўл
Чўзилиб ётмишдир йўл.
Гоҳ буралиб,
Гоҳ тикка,
Гоҳ узайиб кўп равон...
Ер юкин ортиб кифтга
Ошар довонма-довон.
Йўлларда қатъий қарор:
Етиб бормоқ қалбларга,
Далалар ҳам ўрмонлар,
Сарой-у кулбаларга.
Чегарасиз, исмсиз —
Йўлларнинг йўқ адоғи,
Уфқларга тутиб юз
Қучар яқин — йироқни.
Гоҳ қолиб тўзонларда,
Гоҳ намланар ёқаси...
Ё бирдан хазонларнинг
Ёриб ўтар орасин...
Не-не қутлуғ сафарлар —
Йўлларда қолмиш акси.
Истиқболли орзулар
Йўлларга боғлиқ асли.
Шахт билан ўтган бундан
Аравалар гулдираб.
Гоҳ чаналар кетидан
Қор тўфони пилдираб —
Қоларкан,
Шиналарнинг
Шитирлари учган гоҳ.
Қанча тун-кечаларнинг
Кечмишидан йўл огоҳ...
Будир йўллар шиори:
— Мен сафарбар ишчиман
Не асрлар қори-ю
Ташвишларни ичганман...
Топишган дўстлар каби
Қанча экин далалар —
Йўлларга тутиб лабин
Меҳридан баҳра олар,
Қўшиқларда куйланур
Изларимиз — бу йўллар.
Ҳей, нур йўлим!
Бирор ғур
Гар сендан топмоқ бўлар —
Тан олмаса ёйинки,
Сенда қанча қудрат бор?!
Ундай нопкўр хоинга
Зарра қилма эътибор
Ҳазар қил ундан,
Туфур.
Жадалла олдга тағин.
Майли — заранг, қир ўнқир...
Айлайвер йўлни яқин.
Орзуларим измида.
Истиқболга элтгайсан.
Дўст дилларнинг изига
Гард қўнса артгайсан.
Сен-парвозим,
Овозим.
Ишқсан,
Дарё — жўшқинсан.
Сен — улуғворлик рози,
Юксакликсан, қўшиқсан.
Толмас қанотдирсан сен,
Муҳаббатдирсан — бетенг.
Шодлик, саодатимсан,
Келажагимсан менинг!

Отаёр таржимаси.

Гавриил ТРОЕПОЛЬСКИЙ

ШАҲАРДА

Гавриил Троепольский — «Қамишзорда», «Агроном ён дафтаридан», «Темирчилар қироли», «Қора тупроқ», «Фан кандидати» қиссалари муаллифидир. Унинг «Қорақулоқ оқ Бим» қиссаси бу йил СССР Давлат мукофотига тавсия этилди. Қисса виждон ва қадр-қиммат ҳақида, бурчга садоқат ҳақида, ҳаёт ҳақидаги ўй-фикрлар, мулоҳазалар, ишонч ва муносабатларнинг самимийлиги ҳақида. Қиссада эзгулик билан разолат курашади. Иван Иванович — Бим лақабли итнинг эгаси. Кексаликда касалга чалиниб, касалхонага тушади. Ёлғиз қолган Бим Иван Ивановичнн қидириб, шаҳар, қишлоқларни айланади. Бирга ов қилгани ўрмонга боради... Бу йўлда у Иван Ивановичга беҳисоб дўст топади. Баъзи инсонларнинг тошбағирлиги сабабли ҳалок бўлади. Иван Иванович касалхонадан чиқиб, Бимнинг тақдирини эшитади. Бимга ёрдам қўлини чўзган, уни қутқармоқчи бўлганлар билан танишади, дўст тутинади.

Романдан парча

Бим шаҳарга яқинлашган сари оёқлари ўзига қарийб итоат этмас, очликдан силласи қуриган эди. Катта йўл ёқасида нима ҳам топиларди. Ҳеч вақо. Худо ярлақаса машинаданми, автобусданми улоқтирилган тарвуз пўчоғи топилади. Овқатлик қилармиди. Бундай итга гўшт бўлгани маъқул. Бим бўлса мана икки ҳафтадирки ярим оч юрибди. Этик зарбидан лат еган кўкраги билан бу аҳволда оч юриш дунёдан кўз юмиш билан баробар. Оч бўри билан олиша туриб темирйўл стрелкаси босиб олган оёғини яна уринтириб олгани, шу кўйи уч оёқлаб судралаётганини ҳисобга олинса қадрдон шаҳарга қай аҳволда кириб бораётганини ҳис қилиш қийин эмас.

Лекин ёруғ дунёда яхшилар ҳам йўқ эмас.. Нақ шаҳарга яқин борганида бир эшик, бир деразалик пастак уй олдидан чиқиб қолди. Уй атрофида ғишт тош, тахта, темир-терсак ва яна аллақандай нарсалар уюб ташланган, ён ма-ён нариги томонда эса ҳали деразаси, эшиклари ўрнатилмаган, томи ёпилмаган каттагина уй. Бунга ўхшаган манзарани Бим кўп кўрган, шу боис таажжубга тушмади. (Ахир ҳамма ерда қурилиш авжида-ку). Виждонан айтганда сарсон-саргардон изғиб юриши давомида қурувчиларга «йигитлар, ейиш учун бирон нарса беринглар» дея кўп маротаба мурожаат қилар, йигитлар унинг тилига тушуниб қорнини тўйғазишарди. Бир куни, тушлик пайти ҳазил-мутойибага суяги йўқ бир йигит консерва идишига бир-икки қултум арок қўйиб Бимга таклиф қилди:

— Қани Қорақулоқ, мана шу ердаги ўғриликдан ҳазар қиладиган кишилар соғлиғига ичиб юборгин.

Бим хафа бўлиб, идишдан нари кетди.

— Қойилман! — хитоб қилди ҳазил-мутойибага майли кучли йигит. — Ким учун ҳам ичардинг. Бу тоифа инсоннинг ўзи йўқ. Буни мен яхши биламан.

Даврада ўтирганларнинг бари мириқиб кулишади, ҳазил-мутойибага майли кучли йигитчани эса Шурик деб чақиришди. Шу пайт ўша Шурик деганлари пичоқ санчиб бир бўлак колбаса олдида, Бим олдига қўйди.

— Ҳақиқатдан кўз юмолмаслигинг учун, ол, олавер донишманд.

Шунда барча яна хандон ташлаб кулди. Бироқ Шурик энди кулмасди.

Бим Шурикни ўз билгича тушунди: биринчидан ит арок ичмайди, ёмон, ичмасанг сенга колбаса беришади; иккинчидан бу ерда ўтирган йигитларнинг баридан ғишт, тахта, цемент ҳиди келади. Яхши одамлар. Бимга шундай туюлди.

Димоғига ўрнашиб қолган ҳид, кўп йиллик тажрибасига суянган ҳолда Бим уй остонасига бош қўйди.

Саҳар палласи. Тинмай шамол эсади. Бирмунча вақтдан кейин қоровулхонада кимдир йўталди, ўзи билан ўзи гаплашди. Бим ўрнидан турди, тарки одат, эшикни тирнаб кўрди. Одатдагидек эшик ҳам очила қолди. Остонада серсоқол кимса кўринди: ёмғирпўш кийган, бош кийими пешонасига туширилган. Чиқиб келувчи Бимда ҳеч қандай шубҳа уйғотмади.

— Меҳмонми, дейман, нима бало? Хаҳ, беватан. Майли кирақол.

Бим қоровулхонага кирди, оёқ остига жимгина чўзилди, чўзилди эмас, қарийб йиқилиб қолди. Қоровул бир бурда нон қирқиб, пақирдаги сувда намлаб Бим олдига ташлади. Уз навбатида Бим нонни еб, сўнг бошини олд оёқлари устига қўйиб серсоқол бобога мулойим, мамнун қаради.

Шу кўйи ҳаёт ҳақида суҳбат қизиб кетди. Қоровул деганлари, қаерда бўлсин зерикарли, боз устига мана қаршисида тирик мавжудот — таажжуб билан, инсоний бир ҳамдардлик билан, ҳатто ҳайратомуз бир нигоҳ билан термулиб ётибди.

— Кўриниб турибди, Қорақулоқ ҳаётига ҳавас қиладиган эмас.. Нима бўлди? — суҳбат бошиданоқ қизиқиб сўради у. — Ордер олиш учун навбат келмадими? Ёки бошқа гап борми? Акаси, менинг ҳам ишим чатоқ: навбат етади, ўтиб кетади, Михей қуруқ қолаверади. Қанчадан-қанча уй битиб топширилди. Мен эсам мана шу тахтадан бино қилинган омонат кулбада у ердан — бу ерга кўчиб, умр ўтказиб келяпман. Масалан дейлик, сен бирон ёққа кетиб қоласан, кейин менга ҳам ёзмоқчи бўласан, хўш қаёққа ҳам ёзардинг. Мана беш йилдирки турар-жойимнинг тайини йўқ. «СМУ — 12. Михейга» деб ёзиш керак. Пешонам қурсин, шўр бўлмай. Ўлламан. Алам қилади. Ейдиган нарса қопчиқда, кийим-кечак қопчиқда. Галстук тақасанми, шляпа киясанми, марҳамат. Бироқ яшайдиган жойнинг тайини йўқ. Бошпанам йўқ деяпман. Қўлингдан нима ҳам келарди. Ўткинчи, вақтинчалик қийинчиликлар... Исмимми, исмим Михей. Михейман — кўкрагига бармоғи билан ниқтаб қўйди у ва шишани кўтариб тўғри ичга қолди.

Бим Михейнинг маърузасини ўзича тушунди, талаффузи, оҳанги, содда, очиқкўнгиллигидан Михейнинг одми одам эканлигини англади. Сирасини айтганда, (ит буни тушуниши шарт эмас) сўзни тушуниш керак эмас, инсонни тушунса бўлгани.

Бим қоровулни тушунди ва шу заҳотиёқ мудраб қолди. Энди у Михейнинг гапларини эшитмасди. Лекин мезбон ҳурмати, уйқуни аранг енгиб дамба-дам кўзини очарди.

Михей бўлса ҳамон ўша оҳангда давом этарди.

— Мана сен ухлаб қолдинг. Менга мумкин эмас. Текширувчилар келиб қолиши мумкин. «Михей қани? Йўқ! Михей ишдан ҳайдалсин. Гап тамом-вассалом» Шунақа гаплар. Ишониб топширилган жойдан бир қадам нари силжидингми, ёки мудраб қолдингми — бас. «Михей қани? Михей йўқ. Ишдан ҳайдалсин!» деган буйруқни эшитасан. Биздақаларнинг тақдири осон ҳал қилинади.

Бим мудраб ётаркан, қулоғига дамба-дам: «Михей... Михей... Михей...» деган сўзлар кирарди.

Михей эса яна икки қултум ичиб олди, мўйловини артди, нон устига туз сепиб, узоқ ҳидлади ва ейишга тутинди, бир йўла Бимга мурожаат қилди.

— Мен сенга айтсам, Қорақулоқ, итнинг бировга кўнгил ёриши осон. Сўз қотмайди, аммо дарди енгиллашади. Мана мени олайлик, том маънода қоровулман. Қўлимда милтиғим ҳам бор. Шундай савол туғилади: якка эмас — кўпчилик бўлиб ўғирлик қилишса-чи? Битта Михейнинг қўлидан нима келади? Ҳеч нарса. Ҳамма нарсага қонун бир дейишади. Қонунмиш... Қўлга тушдими, лаънатига беш йил беришади. Ҳамма гап шундаки, тутиб бўлмайди, қандай қилиб тутардинг ҳам? Шунақа. Мана сен — итсан. Тўрвамда йигирмата қуён бор дейлик, шуларни қўйиб юбордим, тўрт тарафга шаталоқ отиб қолишди. Биттасини тутиб келарсан. Қолганлари-чи? Михей шундай шарақлаб кулдики, ҳатто Бим бошини кўтарди, жилла қурмаса, кулиб қўйиш керак-ку!

Аммо Бимнинг кулишга тоқатию, мадори йўқ эди.

Эшик очилди. Бир одам кирди. Маълум бўлишича, қоровул экан. Михейга дам бергани келибди.

— Смена. Михей ётиб дамингни ол. Ухла.

Михей чурқ этмай, хона бурчагига борди-да, узала тушиб ётди, дам ўтмай хуррак отабошлади. Навбатчи Михей ўрнига келиб ўтирди. Бимга кўзи тушиб ҳайрон бўлди.

— Бу ерда нима қилиб ётибсан? — Бимга мурожаат қилди у, афтидан унинг катта-катта кўзларига эътибор қилди. Бим ҳурмат юзасидан бироз қаддини кўтариб, думини аста лапанглатди. (Бетобман. Эгамни қидириб юрибман) Бошқа кўпгина инсонларга ўхшаш навбатчи ҳам итни тушунмади, жавоб ўрнига эшикни очиб Бимни туртиб чиқарди.

— Тўёғингни шиқиллатиб қолчи!

Бим қоровулхонадан навбатчи меҳрсиз одам эканлигига ишонч ҳосил қилиб чиқди. Бироқ бир қадам ҳам юролмас, Михей олдида еган овқатидан негадир янада бўшашиб борар, уйқу эса босиб келаётганди.

Бим судрала-судрала янги қурилаётган уйга кириб қириндилар орасида ухлаб қолди.

Кун бўйи уни ҳеч ким безовта қилмади. Шу кўйи у кечгача қимир этмай ётди. Оқшом атрофни айланиб пастки қават деразасида яримта нон топди бир бўлагини еб қорин тўйғазди, қолганинини ҳовлига олиб чиқиб юмшоқ ерга кўмиб қўйди. Бу ишни у ўринлатиб бажарди. Гарчанд мадорсиз бўлса-да, итлигига бориб, «ёмон кун» эҳтиётини ўйлаб, бир амаллади. Танасига куч югургандай бўлди, шунда, энди йўлни давом эттирсам бўлади, деган хаёлга борди. Шу кўйи қадрдон эшик томон йўл олди.

Бим кўзлаб бораётган эшик — бу яқин дўстининг эшиги — билъакс унинг, Бимнинг эшиги. У ишонч ва ҳаёт эшиги томон борарди. Нияти эшикка етиб бориш, ёки остонада ётиб дўстининг келишини кутиш, ёки дунёдан кўз юмиш: уни шаҳарда қидиришга мадори йўқ эди. Фақат кутиши мумкин эди. Фақат кутиш.

Бим шу оқшом қадрдон эшик остонасига етиб боролмаган бўлса, биз нима ҳам қилаолардик.

Олдин кўкёл изғийдиган маҳаллани ёнидан айланиб ўтиш лозим, бунинг учун Толик уйи олдидан ўтиши керак. Шундай ҳам бўлди. Бим кичкинтой дўстини ҳовлиси олдидан чиқиб қолди. У бу ҳовлига кирмай, дўстини кўрмай ўтиб кетолмасди. Бунга ҳаққи йўқ эди. Баланд ғиштин девор тагига ётиб олди.

Йўқ, йўқ. Бим энди бу уйнинг эшигига яқинлашмайди. Девор тагида соғинч ва алам-қайғудан бир сония дам оладию, кейин қадрдон уйига қайтади. Балки... балки Толикнинг ўзи бу ерга келиб қолар... Биз, Бимга мантиқ бегона бўлгани учун айблай оламизми, Агар шунга қодир бўлмаса-чи, У бошини олд оёқлари орасига қўйиб ҳеч бир мантиқсиз ётарди.

Шом қуюқлашиб борарди.

Енгил машина деворга яқин келабошлади. Машина чироқлари олдин деворнинг бир қисмини ёритди. Чироқ нури Бимга тушгач тўхтади. Бим бошини кўтариб чироқ нурининг зўридан кўзини очолмай қолди. Машина эшиги очилиб кимдир ерга тушди. Машина тутуни сабаб Бим келувчининг ким эканлигини аниқ билолмади. Машинадан тушган одам яқинлашганида, Бим туриб ўтирди: Семён Петрович унга томон келарди. Семён Петрович яқин келиб, бу ит ҳақиқатда Бим эканлигига ишонч ҳосил қилгач, гап қотди:

— Қочиб қолишга улгурибсанда. Дуруст....

Машинадан яна бир кимса тушди, итга тикиларкан, кўнгилчан луқма ташлади.

— Ақлли ит экан, йўлини топиб олади.

Семён Петрович Бимга яқинлашаркан, камарини ечди.

— Бим.... Бим..., қани бери кел-чи. Яхши... кел, келавер.

Йўқ! Бим унинг гапига, сохта муомаласига инонмас, Бим унга бўлган ишончни йўқотган, гарчанд яхши ният билан қўлга олмоқчи бўлса ҳам, яқинига йўламайди. Балки, Семён Петрович, ўғлининг аҳволидан келиб чиққан ҳолда, Бимни яна уйга олиб бормоқчи бўлаётгандир, лекин Бим бунга ишонмади. Югуриб қолди. Ҳа, девор ёқалаб, югуриб қолди.

Семён Петрович унинг ортидан югурди. Шериги эса, Бим йўлини кесиб чиқмоқчи бўлди. Бим ўзини қоронғиликка урди. Қоронғига ўтиб олдию, ҳали чироқ ёғдусида зовур томонга юрган бўлса энди орқага, бошқа томонга кетди.

Ҳар доимгидек хавф сонияси Бим аждодларининг удумини эслади. Хавфдан қутуламан десанг изингни йўқот! Ҳайвонот оламининг бу айёрлигини ҳақиқий овчилар яхши билади. Аммо Семён Петрович гарчанд милтиқ олиб овга чиққан, ҳар йили овчилик мавсуми очилиш маросимига қатнашиб турса ҳам ҳақиқий овчи эмасди.

Шундай қилиб Семён Петрович қўл фонуси билан йўл ёритиб бир тарафга, Бим бошқа томонга ташланди. Бим эҳтиёт зовурига тушиб олганди.

Аммо зовур ҳам тугади. — Бим бир тарафда экскаватор чўмичи осилиб турган деворга яқин борди. Шундагина қопқонга тушганини англади, на сакраб, на бирон туйнук топиб, бу эҳтиёт зовуридан чиқиб бўлади. Тўрт оёғи соғ бўлса, бошқа гап эди, бир амаллаб қутилиб кетарди.

Бим шу кўйи ўтириб қолди. Нажот излаб атрофга қаради. Кейин орқа оёқларида ўрнидан турди, экскаватор чўмичига тикилди, сўнг яна қайта ўтирди.

Энди у бутун вужуди билан атрофга қулоқ солар, изма-из қувиб келувчиларнинг тиқ этган товушини кутарди. Бир маҳал енгил машина моторининг ўт олгани эшитилди, дам ўтмай чироқ нури тушди... Бим зовур деворига биқиниб олди. Машина тезлигини тобора ошириб узоқлашди.

Дам ўтмай борлиқ сукунат ичида қолди.

М. Аҳмедов таржимаси.

Совронбой ЖУСУЕВ
(ҚИРҒИЗИСТОН)

Ёлғиз қайиқ

Бетинчликка ошно этиб ҳар дилни,
Кўл жўшади юракларнинг қонидек.
Одамларни мафтун этган бу кўлни,
Айтса бўлар фароғатнинг кони деб.
Овлоқ томон бўлиб аста равона,
Ёлғиз қайиқ сузиб борар қалтиллаб.
Товланади қайиқнинг чор томони —
Чексиз сарғич, оқиш садаф йилтиллаб.
Кўлда яна қуёш, осмон ташрифда...
Қайиқдаги қиз кўлнда гул кулар.
Кўзлар кўзга тикилганда ошифта,
Қушилади бир-бирига кулгулар.
Бундай кезлар шоирона кезлардир,
Яна ҳислар кўл устида йўлиқди....
Қайиқ узра қанча сирлар сўзланди!
Ул сирларни қайиқ уқди, кўл уқди...

Усмон ТЕМУР таржимаси.

Леонид МАРТИНОВ
(РСФСР)

Катта фикрлар поэзияси

Ҳозирги замон рус шеърияти тўғрисида сўз борганда Леонид Николаевич Мартиновнинг ижоди алоҳида меҳр билан тилга олинади. У ўзининг ярим асрлик ижоди билан совет поэзиясининг ривожига сезиларли ҳисса қўша олган ижодкор.

Мартиновнинг «Увинька ҳақида бор гаплар», «Тобольск солномачиси», «Елтон иқрори», «Қўлбола Венера», «Ермак» каби йирик достонларида Россиянинг тарихий ўтмиши, революцион давр қаҳрамонлари чуқур меҳр-муҳаббат билан тасвирланган.

Унинг «Насл-насаб» китоби РСФСР Давлат мукофоти билан, «Гипербола» китоби СССР Давлат мукофоти билан тақдирланган.

Шоир яқинда етмиш ёшга тўлди. Қуйида Леонид Мартинов шеърларидан намуналар берилди.

ЯШАМОҚ КЕРАК

«Яшамоқ керак!» —
Хитоб этар кўзга чалинган
яллиғ.
Уҳ тортар машинадан чиққан
буғ:
«Яшамоқ керак!»
Моторларда гуриллар бензин:
«Яшамоқ керак!»
Тўлқинлар қояга уради
ўзин:
«Яшамоқ керак!»
Яшамоқ керак!
Жуда узоқ, толмасдан,
Оқил ва сергак...
Шижоатли, четда қолмасдан...
Чорлар ахир борлиқ, теварак:
«Яшамоқ керак!»

* * *

Марҳум бўлгач тирилибман тез.
Яшабман мен бўлиб
Геркулес.
Уч юз пуддан ортиқмиш
вазним.
Дарахтларни илдизи билан
Суғурибман. Қўл чўзсам осмон
Панжамдамиш юлдузи билан.
Креслога ўтирсам вазмин,
Сулпчиғи синармиш шартта.
Ўлган кўйи тирилдим қайта:
Одатий қад, одатий одам.
Ўзим шинаванда ҳаммадай.
Сиғдирмасман креслони ҳам.
Геркулесман шунга қарамай!

Юсуф ШОМАНСУР
таржимаси.

Саломея НЕРИС
(ЛИТВА)

Шамол ва болалар

Шодлик тўла кунлар
келди,
Бизнинг ҳовли,
кўчага.
Тоғдан шамол эсиб
кулди,
Завқли кундуз-кечага!
Шамол ўйнар,
елкасида —
Илк баҳорнинг
нафаси,
Яна беда ҳиди анқир,
Яна лола хуш иси!
Шамол ҳуштак чалиб
чорлар:
«Қайдасиз, эй,
болалар!»
Кўкда қуёш кулиб
порлар,
Сиз билмайсиз
нолалар.
Биз шамолни севдик
беҳад,
Қаҳ-қаҳасига ташна.
Деразани очиб дедик:
— Қани уйга кир,
ошна!

Тўлқин таржимаси.

ЯНГИЛИКЛАР, ФАКТЛАР, РАҚАМЛАР

★ Шаҳримиздаги «Ғемточмех» комбинатида мамлакатимизда ишланган холодильникларни ремонт қилиш ўзлаштирилди. Корхона буюртмачининг буюмини уйдан корхонага, корхонадан уйга машинада олиб боришни ўз зиммасига олади. Комбинат ҳозирги пайтда ўн хил хизмат кўрсатмоқда.

★ Лифтсозлик республикамиз халқ хўжалигининг ёш ва истиқболли соҳаларидан биридир. 1971 йилда 932 та лифт ишланган бўлса, бу рақам 1974 йилда 4 минг 30 тани ташкил қилди. Шу йилнинг охирига бориб, 4 минг 400 та бўлиши мўлжалланмоқда. Шунча маҳсулотнинг анчагина қисми уй-жой биноларига ўрнатилган.

★ Ҳозирда республикамиз шаҳарларида 480 та китоб магазини ва дўкони, қишлоқларда эса 320 та китоб магазини аҳолига хизмат кўрсатмоқда. Ўтган йили янги магазинлар қуриш, мавжудларини ремонт қилиш учун 200 минг сўмлик маблағ сарфланди. Ҳозирги пайтда республикада 3 минг 295 жамоатчи китоб тарқатувчи умумий ишга ёрдамлашмоқда. Барча китоб савдоси ташкилотлари бир йилда аҳолига 60 миллион нусха китоб ва брошюра сотмоқда. Булар 50 минг номни ташкил қилади.

Пойтахтимизнинг Пушкин кўчасида жойлашган 1-китоб магазини шаҳримиз меҳнаткашларига намунали хизмат кўрсатмоқда. Айниқса китобхон харидорлар ижтимоий-сиёсий, илмий-техник ва бадиий адабиётлар бўлимларининг ишидан мамнундирлар.

СУРАТДА: магазиннинг ўзбек адабиёти бўлимида савдо пайти.

М. Нуриддинов фотоси.

Янги маршрутлар бўйлаб

Шаҳримиздаги экскурсия ва саёҳатлар бюроси коллективи ишчи ва хизматчиларнинг дам олиш вақтларини мазмунли ўтказиш мақсадида турли тадбирларни амалга оширмоқда. Бу йилги мавсумда 13 минг 500 киши Сибирь, Узоқ Шарқ, Болтиқ бўйи, Закавказье ўлкалари бўйлаб саёҳат қилди.

Экскурсия бюроси туристларнинг талаб ва истакларини ўрганишга ҳам киришди. Тўпланган таклифлар бўйича янги маршрутлар ташкил қилинмоқда. Ҳамшаҳарларимиз «Россия» дизель-электроходида Қора денгиз соҳили бўйлаб сайр қиладилар. Бундан ташқари, Қаҳрамон шаҳарлар бўйлаб сафарлар ўтказиш ҳам планлаштирилди. Саёҳатчилар Москва, Ленинград, Киев, Одесса, Севастополь, Курск, Керчь, Брест ва бошқа жойларни зиёрат қиладилар.

ҲАВАСКОР БОҒБОНЛАРГА

КУЗ ЮМУШЛАРИ

Мева дарахтлари яхши тутиб кетиши учун уларни ўтқазганда агротехника қоидаларига амал қилиш керак. Бунинг учун дарахтларга озиқ моддаларига бой, чуқур чопилган ва тупроғи яхши юмшатилган жой бўлиши керак. Шунда кўчатларнинг илдизи ва танаси яхши ўсади.

Дарахтларни чуқурга жойлаштирганда ҳар бир кўчат тагига 5— 6 килограммдан чиринди ёки компост солиш керак. Бу ўғитни чуқурдан кавлаб олинган тупроқ билан аралаштириш лозим. Лекин чуқурга чиримаган, яъни янги гўнг солманг, чунки дарахт илдизи чирийди ва қурт пайдо бўлади. Кўчатлар ўтқазилгандан кейин ер нам ёки қуруқ бўлишидан қатъий назар, ҳар бир дарахт тагига 3 —4 челак сув қуйилади.

Куз фаслида мева дарахтлари қиш шароитига тайёрланади. Ёввойи ўтлар ўз вақтида йўқотилади, дарахт атрофи ва қатор оралари чопилади. Қишда боғдаги қорлар дарахтлар атрофига босиб қўйилади ва ўғит солинади.

Дарахтларнинг атрофини 15— 20 сантиметр чуқурликда чопилади. Ерни чопганда илдизларнинг заҳаланмаслигига алоҳида эътибор беринг. Дарахтлар кеч кузда яхшилаб суғорилса, то баҳоргача намни яхши сақлайди.

Мева дарахтларини оқлаш ҳам фойдали. Уларнинг пастки танаси оқланганда пўсти баҳорда қуёш иссиғидан куймайди, қишда эса кундузлари ортиқча иссиқлик таъсиридан ва кечалари совуқдан сақланади.

Т. РОЗИҚОВ.

• Ишчи—спортчилар

МЕҲНАТДА ҲАМДАМ

Шаҳримиздаги «Электроаппарат» заводининг 19-цехида автоматчи бўлиб ишлаётган Тоҳир Йўлдошев ҳамкасбларининг ҳурматига сазовор бўлган. Меҳнатда илғор бу йигит корхонада ташкил қилинган футбол ва кураш секцияларига актив қатнашади. Спорт билан доимо шуғулланиши саломатлигини анча яхшилаб меҳнатда ҳам яхши ютуқларни қўлга киритишига имкон беряпти. У корхонанинг илғорлари сафидан ўрин олди.

Заводда ишлаётган Зокир Салимов, Хусан Пўлатов, Юрий Булгаков каби йигитлар спортда ҳам, меҳнатда ҳам илғор ҳисобланишади.

Корхона ишчи ва хизматчилар ўртасида физкультура ва спорт ишлари яхши йўлга қўйилган. Бу ерда спортнинг 11 тури бўйича секциялар ишлаб турибди.

Бу йил корхона спортчи ва физкультурачилари учун қувончли бўляпти. 125 киши ГТО нормаларини муваффақиятли топширишди. Яна 625 киши норма топширишга тайёрланмоқда.

Бир неча йиллардан бери машғулотларни намунали ўтказиб келаётган спортчилардан 22 киши биринчи разрядга норма топширишди. 160 киши эса II ва III разрядларни олишди.

• Пазанда маслаҳати

Хушанба

Ёғлиқ қўй гўшти майдалаб тўғралади. Пиёз гўшт билан аралаштирилади ва янчилган мурч сепилади, таъбга кўра туз солиб, қийма тайёрланади. Ўртача юмшоқликда қорилган хамир намланган докага 10 — 15 минут ўраб тиндирилади. Кейин хамирни юпқа ёйиб, тўртбурчак шаклда қирқилади. Тайёр қиймани тўртбурчак шаклда қирқилган хамирга солиб тугилади. (сомсага ўхшатиб).

Қозонда яхши қиздирилган ёғ олови бир оз пасайтирилиб, сомсалар пиширилади. Сўнг ёғ кўтариб олинади ва тагида 2 қошиқча қолдирилади.

Арчилган картошка (3— 4 дона) кўндалангига 4— 5 га бўлиниб, қозонга терилади. Унинг устига пиширилган сомсалар гумбаз шаклида қўйилади. Ярим коса сувга 1 чой қошиқда туз солиниб, терилган сомсалар устига сепилади. Сўнг суст оловда 35 минут димланади.

Тайёр бўлган хушанбани тарелкага олингач, мурч сепилиб, столга тортилади.

МАСАЛЛИҚ: 4—5 киши учун: пиёз 700 грамм гўшт. 1 килограмм ун, 1 чой қошиғида мурч, таъбга кўра туз кифоя қилади.

Тухум дўлма

Тухум сувда пиширилиб пўсти арчилгач, иккига ажратилади. Сариғини олиб қиздирилган ёғ ёки сариёғ билан аралаштирилади. (бир ош қошиқдаги ёғга 5 та тухум сариғи тўғри келади). Унга янчилган мурч, петрушка, сут (1 ош қошиқдаги сутга 5 та тухум сариғи), шунча сухари кукуни, ярим қошиқ қаймоқ ва таъбга кўра туз қўшилади. Яна тухумнинг иккига бўлинган оқига бу қийма солинади ва духовка листига бир қатор қилиб терилади. Устига қаймоқ қўйилиб, сухари кукуни сепилади. Духовкага қўйилиб, 15— 20 минут димланади.

Тухум дўлма иссиқ пайтида тортилади.

М. КАРИМОВА.

КЎЧА ТАСОДИФЛАРГА ТЎЛА

ГАИ бюллетени

«Релссиз транспорт воситаларининг ҳайдовчилари светафорнинг яшил чироғи ёниб турганида (чапга бурилиш ҳақида қўшимча белгилар бўлмаганда) чапга ёки орқага бурилаётганларида қарама-қарши томондан тўғри келаётган ёки ўнгга бурилаётган транспорт воситаларига, шунингдек шу йўналишда бўлган трамвайларга йўл бўшатиб бериши шарт».

(Йўл ҳаракати қоидаларининг VII қисм, 107-бандидан).

1-ихтисослашган йўл эксплуатация бошқармасининг тракторчиси Т. Рабитов айланма йўл орқали Роҳат кўли томонидан келиб Куйбишев шоссесига бурилаётганида юқорида айтиб ўтилган қоидага роия қилмади. Натижада у бошқариб келаётган трактор 2512-автоколоннага қарашли ГАЗ— 51 маркали 09—53 ТНГ номерли автомашина билан тўқнашиб кетди. Сиз суратда кўриб турган мана бу бахтсиз ҳодиса туфайли тракторчи Т. Рабитов қаттиқ жароҳатланди, У шаҳар касалхонасига юборилди.

М. ТАТАРНИКОВ.
Н. МАРКЕЛОВ,
фотоси.

Дўстликнинг жонли ҳайкали

Бу эман дарахти ҳали унча катта эмас, унинг баландлиги одам бўйича келади. Аммо бу дарахтнинг «таржимаи ҳоли» ҳозироқ Друскининкайдаги — атоқли санъаткор ва композитор М. К. Чюрлёнис уй-музейига келган ўн минглаб кишиларга маълумдир. Кичкинагина эман дарахти икки қардош халқ маданияти — литва ва рус халқлари маданияти дўстлигининг рамзи бўлиб, қолган.

Тулалик ёзувчи А. Г. Лаврик бундан бир неча йил муқаддам дўсти Ленин мукофотининг лауреати Э. Межелайтисга Л. Н. Толстойнинг Ясная Полянадаги музей чорбоғидан териб олинган эман ёнғоқлари солинган ноғроқ бандеролни юборган эди. У ана шу бандеролга қўшиб юборган мактубида Толстой боғида ўсган дуб дарахтларини қаҳрабо Болтиқбўйи соҳилларида кўриш орзусини изҳор этган эди.

Э. Межелайтис ана шу туҳфани олгач А. Г. Лаврикка ёзган жавоб хатида бундай деган эди: «Буюк Толстойнинг хотирасини абадийлаштиришга кўмаклашадиган дуб дарахтлари учун Литвада Микалоюс Константинас Чюрлёниснинг ватанидан кўра яхшироқ жой топилмаса керак. Друскининкай ҳар бир литвалик учун (ўйлайманки, на фақат ҳар бир литвалик учун, ҳар бир рус кишиси учун, на фақат руслар учун) Ясная Поляна қандай табаррук жой бўлса худди шундай муқаддас жойдир. Литва халқининг ифтихори ва шон-шарафи бўлган М. К. Чюрлёнис мана шу ерда, Неман соҳилида ўсиб, ўзининг кўпгина ажойиб асарларини яратди».

Шоир Ясная Полянадан юборилган эман ёнғоқларини М. К. Чюрлёнис ёдгорлик музей-уйининг ёнига экиб қўйди.

Редактор
С. М. КАРОМАТОВ.

РЕКЛАМА ВА ЭЪЛОНЛАР

«ЎЗБЕКҚОНЦЕРТ»

МАРКАЗИЙ «ПАХТАКОР» СТАДИОНИДА

4, 5- ОКТЯБРЬ КЕЧ СОАТ 6 ДА

КАТТА КОНЦЕРТЛАР

ҚАТНАШАДИЛАР:

ПОЙТАХТИМИЗ МЕҲМОНЛАРИ

ЮГОСЛАВИЯ ЭСТРАДА АРТИСТЛАРИ: Зденка КОВАЧИЧЕК, Томислав КРИЗМЕНИЧ, Драган АНТИЧ ва

ВОКАЛ-ИНСТРУМЕНТАЛЬ АНСАМБЛИ

Ансамбль раҳбари — Даче БЛАГОЕВИЧ,
«ЎЗБЕКҚОНЦЕРТ» ва ЎЗБЕК ДАВЛАТ ЭСТРАДА КОЛЛЕКТИВЛАРИ ВА СОЛИСТЛАР;
Ўзбекистон ССР халқ артисти;

БОТИР ЗОКИРОВ

Халқаро эстрада артистлари конкурсининг лауреати, Ўзбекистон ССРда хизмат кўрсатган артист,

ЭСОН ҚАНДОВ

Ўзбекистон ССРда хизмат кўрсатган артистлар

ЛУИЗА ЗОКИРОВА, УРИЕ КЕРМЕНЧЕКЛИ;

Солистлар: Лариса КАНДАЛОВА, Наталья НУРМУҲАМЕДОВА;

«ЯЛЛА» ВОКАЛ-ИНСТРУМЕНТАЛЬ АНСАМБЛИ

Ансамблнинг музика раҳбари — Ўзбекистон ССРда хизмат кўрсатган артист Евгений ШИРЯЕВ.

«ҲАЙТАРМА» ЭСТРАДА АНСАМБЛИ

Ансамблнинг бадиий раҳбари — Ўзбекистон ССРда хизмат кўрсатган артист Февзи БИЛОЛОВ.

ТОШКЕНТ «МЮЗИК-ХОЛЛИ»

ПРОГРАММАНИ — ЭСТРАДА ВА КИНО АРТИСТИ ВЛАДИМИР ЛАПИН ОЛИБ БОРАДИ.

БИЛЕТЛАР — СВЕРДЛОВ НОМЛИ КОНЦЕРТ ЗАЛИ КАССАСИДА, «ПАХТАКОР» СТАДИОНИ КАССАЛАРИДА ВА УНИНГ РАЙОН КАССАЛАРИДА СОТИЛМОҚДА.

Концерт кунлари стадионга кириш учун берилган ҳамма абонентлар ва пропускалар билан кириш мумкин эмас.

КОЛЛЕКТИВ БЎЛИБ КЕЛИШ УЧУН ЗАЯВКАЛАР ҚАБУЛ ҚИЛИНМОҚДА.

КИНО

30 СЕНТЯБРДА

ҚИШКИ БИНОДА

Бобби (2 серия) — САНЪАТ САРОЙИ, «ЎЗБЕКИСТОН», НАВОИЙ номли, «ЧАЙКА», «НУКУС» (кундуз ва кечқурун).

Флангсиз фронт — «ТОШКЕНТ СОВЕТИНИНГ 50 ЙИЛЛИГИ», «КОМСОМОЛ 30 ЙИЛЛИГИ» (кундуз ва кечқурун), «ҚОЗОҒИСТОН» (11.00, 14.00, 17.00, 20.00), «ДРУЖБА» (12.00, 15.00, 16.00, 18.00, 19.00).

Эй, Зломия! (10.00, 19.00, 20.30). Кромвель (11.30, 14.00, 16.30): — «МОСКВА».

Музика садолари — «ВОСТОК» (кундуз ва кечқурун).

Отни аёл эгарлаганда —«ДРУЖБА» (10.20, 11.00, 13.00, 14.30, 21.40).

Севишганлар ҳақида қисса — «ҚОЗОҒИСТОН» (12.00, 15.00, 18.00, 21.00).

ЁЗГИ БИНОДА

Кромвель — «ФЕСТИВАЛЬ», Апачлар — «ХИВА».

1 ОКТЯБРДА

ҚИШКИ БИНОДА

Бобби (2 серия) — САНЪАТ САРОЙИ, «ЎЗБЕКИСТОН», НАВОИЙ номли, «ЧАЙКА», «НУКУС» (кундуз ва кечқурун).

Флангсиз фронт — «ТОШКЕНТ СОВЕТИНИНГ 50 ЙИЛЛИГИ», (кундуз ва кечқурун), «ДРУЖБА» (12.00, 15.00, 16.00, 18.00, 19.00), «ҚОЗОҒИСТОН» (11.00, 14.00, 17.00, 20.00).

Эй, Зломия! (10.00, 19.00, 20.30). Кромвель (11.30, 14.00, 16.00): «МОСКВА».

Аломат қиз — «ВОСТОК» (кундуз ва кечқурун).

Отни аёл эгарлаганда —«ДРУЖБА» (10.20, 11.00, 13.00, 14.30, 21.40).

ЁЗГИ БИНОДА

Кромвель — «ФЕСТИВАЛЬ».

Кумуш кўл хазинаси — «ХИВА».

«ГЛАВТАШКЕНТСТРОЙ»НИНГ ЎҚУВ ҚОМБИНАТИГА СУВОҚЧИЛАР ТАЙЁРЛАЙДИГАН УЧ ОЙЛИК КУРСЛАРГА

ҚАБУЛ ЭЪЛОН ҚИЛАДИ.

КУРСЛАРГА 18 ВА УНДАН КАТТА ЁШДАГИ ЙИГИТ-ҚИЗЛАР ҚАБУЛ ҚИЛИНАДИ.

Ўқувчиларга ҳар ойда 60 сўмдан стипендия берилади.

Ёлғиз кишиларга ётоқхона берилиб Тошкент шаҳрига прописка қилинадилар.

МАШҒУЛОТЛАР — 10 ОКТЯБРДА БОШЛАНАДИ.

Курсларни тугатганлар Тошкент шаҳрида «ОТДЕЛСТРОЙ» трестининг қурилиш бошқармаларида ишлайдилар.

Мурожаат учун адрес: Тошкент шаҳар — 70, Ш. Руставели кўчаси, 19-уй (2, 18, 54-автобуслар, 13, 15, 16-троллейбуслар, 7, 9, 11, 14, 21-трамвайларнинг «Радость» магазини. бекати).

«ШАПИТО» ЦИРКИДА

(Киров кўчаси, 11-уй)

3 ОКТЯБРДАН БОШЛАБ

МОСКВА ЦИРКИ АРТИСТЛАРИНИНГ

ГАСТРОЛЛАРИ БОШЛАНАДИ ЯНГИ ПРОГРАММА

ТОМОШАЛАР 17.30 ДА БОШЛАНАДИ.

Шанба кунлари 15.00 ва 17.30 да: якшанба кунлари 12.00, 15.00 ва 17.30 да томошалар кўрсатилади.

КАССАЛАР КУНДУЗ СОАТ 2 ДАН ИШЛАЙДИ.

КОЛЛЕКТИВ БЎЛИБ КЕЛИШ УЧУН ЗАЯВКАЛАР ҚАБУЛ ҚИЛИНМОҚДА.

ЎРТА ОСИЁ ЛОЙИҲА-МОНТАЖ ИШЛАРИ БОШҚАРМАСИ ҚОШИДАГИ ҚАЛАЙЛОВЧИ-АЛОҚА МОНТАЖЧИЛАРИНИ ТАЙЁРЛАЙДИГАН

ҚУРСЛАРДА

6 ОКТЯБРДА МАШҒУЛОТЛАР БОШЛАНАДИ

ЎҚИШ МУДДАТИ — 2 ОЙ; 20 кун назарий ва 40 кун амалий машғулот ўтказилади.

Ўқувчиларга 57 сўм ҳажмида стипендия берилади ва улар ётоқхона билан таъминланадилар.

Ўқишга 8-синф ҳажмида маълумотга эга бўлган йигитлар, ҳамда Совет Армияси сафида ҳарбий хизматни ўтаб қайтганлар қабул қилинади.

Справкалар учун телефонлар: 77-76-46; 77-64-49.

Мурожаат учун адрес: Тошкент -107, Қирққиз кўчаси, 21-уй (14, 33, 50, 54-автобуслар, 7, 9 ,13, 16-троллейбусларнинг «Волгоградская» кўчаси» бекати).

Ўзбекистон ССР Министрлар Советининг ҳунар-техника таълими бўйича давлат комитети

ОКТЯБРЬ РЕВОЛЮЦИЯСИ НОМИДАГИ ТОШКЕНТ ТЕПЛОВОЗ-ВАГОН РЕМОНТИ ЗАВОДИ БАЗАСИДА ЯНГИ ТАШКИЛ ҚИЛИНГАН.

155-ШАҲАР ЎРТА ҲУНАР-ТЕХНИКА БИЛИМ ЮРТИ

1975— 76 ўқув йили учун

ҚУЙИДАГИ МУТАХАССИСЛИКЛАР БЎЙИЧА

Ўқувчилар қабул қилади

Қолипчилар, пассажир вагонларининг проводниклари (узоқ жойларга қатнайдиган поездларга). Ўқиш муддати 1 йил.

Вагонларни назорат қилувчи-ремонтчилар, слесарь-ремонтчилар Ўқиш муддати 2 йил.

Ҳаракатдаги состав учун слесарлар, (тепловозлар), электр газпайвандчилар, слесарь-ремонтчилар, электр ускуналарини тузатиш ва хизмат кўрсатиш бўйича электромонтёрлар, тепловозлар, дизель-поездлар, электр ускуналарини ремонт қилиш бўйича слесарь-ремонтчилар. Ўқиш муддати — 3 йил.

БИЛИМ ЮРТИГА 8—10-СИНФ ҲАЖМИДА МАЪЛУМОТГА ЭГА БЎЛГАН 15 ВА УНДАН КАТТА ЁШДАГИ ЙИГИТ ВА ҚИЗЛАР ҲАМДА СОВЕТ АРМИЯСИ САФИДА ҲАРБИЙ ХИЗМАТНИ ЎТАБ ҚАЙТГАНЛАР ҚАБУЛ ҚИЛИНАДИ.

Ўқувчилар кунига уч маҳал овқат, кийим-бош ва ишлаб чиқариш практикаси давридаги меҳнат ҳақининг бир қисми билан таъминланадилар.

Қолипчилар группасида ўқийдиганлар ҳар ойда 40 сўмдан стипендия оладилар.

БИЛИМ ЮРТИНИ АЪЛО БАҲОЛАР БИЛАН БИТИРГАНЛАР ОЛИЙ ВА ЎРТА МАХСУС ЎҚУВ ЮРТЛАРИГА КИРИШДА ИМТИЁЗЛАРДАН ФОЙДАЛАНАДИЛАР.

ЎҚИШ ДАВРИ ИШЛАБ ЧИҚАРИШ СТАЖИГА ҚЎШИЛАДИ.

Билим юртини тугатганлар темир йўл ходимларига бериладиган имтиёзлардан фойдаланадилар. Жумладан, Совет Иттифоқининг хоҳлаган шаҳрига бепул темир йўл билети берилади.

Кирувчилар аризага қуйидаги ҳужжатларни қўшиб топширадилар: паспорт, (туғилганлиги тўғрисидаги гувоҳнома), маълумоти тўғрисидаги гувоҳнома, турар жойидан справка, отаси ёки онасининг иш жойидан справка, мактабдан ёки ишлаб чиқариш корхонасидан характеристика, 3х4 см. ҳажмидаги 8 дона фотосурат.

МАШҒУЛОТЛАР ГРУППАЛАР КОМПЛЕКТЛАНГАНДАН СЎНГ БОШЛАНАДИ.

Ҳужжатлар якшанба кунидан ташқари ҳар куни эрталаб соат 9 дан 17.00 гача қабул қилинади.

Билим юрти адреси: Тошкент шаҳар, Червяков кўчаси, 12-уй (олдинги 125-мактаб), 63-автобус, 5, 12-трамвайларнинг Фоменко кўчаси бекати). Телефон: 91-14-07.

Ўзбекистон ССР Министрлар Советининг ҳунар-техника таълими бўйича давлат комитети

«ГЛАВТАШКЕНТСТРОЙ» БАЗАСИДА ЯНГИ ТАШКИЛ ЭТИЛГАН

158-ШАҲАР ҲУНАР-ТЕХНИКА БИЛИМ ЮРТИ

1975—76 ЎҚУВ ЙИЛИ УЧУН

Ўқувчилар қабул қилади

БИЛИМ ЮРТИ — ТОШКЕНТ ҚУРИЛИШЛАРИДА ИШЛАШ УЧУН МАЛАКАЛИ СУВОҚЧИЛАР, БЎЁҚЧИЛАР, ПАРДОЗЛОВЧИ-ПЛИТКАЧИЛАР, ПАРКЕТЧИЛАР, ПАРДОЗЛОВЧИ-ПЛИТКАЧИ-МОЗАИКАЧИЛАР ТАЙЁРЛАЙДИ.

ЎҚИШ МУДДАТИ — 1 ВА 2 ЙИЛ.

БИЛИМ ЮРТИГА 8—10 СИНФ ҲАЖМИДА МАЪЛУМОТЛИ 15 ВА УНДАН КАТТА ЁШДАГИ ЙИГИТ-ҚИЗЛАР ҚАБУЛ ҚИЛИНАДИ.

ЎҚИШ ДАВРИ МЕҲНАТ СТАЖИГА ҲИСОБЛАНАДИ.

МАШҒУЛОТЛАР — ЎЗБЕК ВА РУС ТИЛЛАРИДА ОЛИБ БОРИЛАДИ.

Ўқувчилар шаҳарга прописка қилинадилар ва Тошкент шаҳрида иш билан таъминланадилар.

Ўқувчилар кунига уч маҳал овқат, кийим-бош билан таъминланадилар ҳамда ишлаб чиқариш практикаси даврида иш ҳақининг 33 проценти берилади.

Бошқа шаҳардан келганларга ётоқхона берилади .

МАШҒУЛОТЛАР — 1 ОКТЯБРДАН БОШЛАНАДИ.

Кирувчилар қуйидаги ҳужжатларни топширадилар: директор номига ёзилган ариза, таржимаи ҳоли, туғилганлиги тўғрисидаги гувоҳнома (асли) ёки паспорт, маълумоти тўғрисидаги ҳужжат, турар жойидан справка, соғлиги тўғрисидаги справка, мактабдан характеристика, ҳарбий билет ёки ҳарбий рўйхатдан ўтганлиги тўғрисидаги гувоҳнома, 6 дона 3х4 см. катталикдаги фотосурат.

ҲУЖЖАТЛАР — ҲАР КУНИ ЭРТАЛАБ СОАТ 9 ДАН 17.00 ГАЧА ҚАБУЛ ҚИЛИНАДИ.

Билим юрти адреси: Октябрь район, Халқлар дўстлиги проспекти, Қибрай проезди 54 уй. (14, 38, 48, 70, 71-автобуслар, 2, 6, 7, 14-троллейбусларнинг «1-туғруқхона» бекати).

ТЕЛЕВИЗОР

29 СЕНТЯБРЬ — ДУШАНБА

Биринчи программа. Москва кўрсатади. 16.45 «Шоирнинг тақдири». Бадиий фильм. **Тошкент кўрсатади.** 18.30 Кўрсатувлар программаси. **Рус тилида:** 18.35 «Советский воин». Тележурнал. 19.10 «Ахборот» информацион программаси. **Москва кўрсатади.** 19.25 КПСС XXV съезди шарафига. «Иркутск области меҳнаткашлари мусобақалашмоқдалар». Кўрсатувда КПСС Иркутск области комитетининг биринчи секретари Н. В. Банников иштирок этади. **Тошкент кўрсатади. Рус тилида:** 20.10 «Фан» программаси. 20.50 «Мао Цзе-дун группасининг халққа қарши сиёсати». Суҳбат. **Ўзбек тилида:** 21.15 «Ахборот» информацион программаси. 21.35 Чолғу куйларидан концерт. **Москва кўрсатади.** 22.00 «Вақт» информацион программаси. **Тошкент кўрсатади.** 22.30 Эркин Воҳидов, «Олтин девор». Ҳамза номли Ўзбек Давлат Академик драма театрининг спектакли. 00.30 Кўрсатувлар программаси.

Иккинчи программа. Москва кўрсатади. 18.30 «Орленок» телестудиясининг концерт зали. 19.00 Янгиликлар. 19.15 «Мушукча Васька қандай қилиб учинчи синфга ўтди». Мультфильм. **Тошкент кўрсатади.** 19.25 «Ўзбектелефильм». студияси телефильмлари программаси. (ўзбекча). **Москва кўрсатади.** 20.10 Классик куйлардан концерт. 20.40 «Интизорлик». Телевизион спектакль премьераси. (А. И. Куприн ҳикоялари асосида). **Тошкент кўрсатади.** 22.00 Ҳужжатли фильмлар экрани (ўзбекча). **Москва кўрсатади.** 22.30 «Адресимиз — Совет Иттифоқи». 23.30 Спорт кундалиги. 24.00 Янгиликлар.

Учинчи программа. Душанба кўрсатади. 18.30 Кўрсатувлар программаси. 18.35 «Билим» телевизион мактаби. 19.10 Янгиликлар (русча). 19.25 Москва КПСС XXV съезди шарафига. «Иркутск области меҳнаткашлари мусобақалашмоқдалар». 20.10 «Бу ҳаммага тааллуқли». 20.55 Янгиликлар (тожикча). 21.15 «Давлат автоинспекцияси хабар қилади...». 21.20 Ҳужжатли фильм. 21.30 «Чашма». Халқ ижоди клуби.

30 СЕНТЯБРЬ — СЕШАНБА

Биринчи программа. Москва кўрсатади. 10.00 Янгиликлар. 10.10 Эрталабки гимнастика машғулотлари. 10.30 «Эртак кетидан эртак». Мультфильм. 10.45 «Интизорлик». Телевизион спектакль. (А. И. Куприн ҳикоялари асосида). 15.05 Социалистик мамлакатлар телевидениелари ҳужжатли фильмлари программаси. 15.50 «Биз табиат билан танишамиз». 16.15 «Коммунистлар олға». А. Межиров шеърлари. 16.55 Халқаро конкурсларнинг лауреати А. Скавронский чалади. 17.30 «Рус сайёҳлари ва тадқиқотчилари». Дунё бўйлаб биринчи саёҳат. **Тошкент кўрсатади.** 18.00 Кўрсатувлар программаси. Болалар учун «Камалак» программаси. 18.05 «Доим тайёр!». (ўзбекча). 18.35 «Чехословакия қўғирчоқлари. Қўғирчоқ фильм. **Рус тилида:** 18.45 «Ижтимоий планлаштириш проблемалари». 19.15 «Ахборот» информацион программаси. 19.30 «Тошкент —Олмаота мусобақалашмоқда». **Ўзбек тилида:** 20.00 «Ёшлик» студияси кўрсатади. «Студентлик — олтин даврим». «Практикага аъло баҳо». 20.30 Ўн минут музика. 20.40 «Ахборот» информацион программаси. 21.00 «Пахтазор — мардлар майдони». 21.20 Пахтакорлар учун концерт. **Москва кўрсатади.** 22.00 «Вақт» информацион программаси. **Тошкент кўрсатади.** 22.30 «Қисқа метражли ва телевизион фильмлар IV Республика фестивали кўригининг якунлари» (ўзбекча). 23.30 Кўрсатувлар программаси.

Иккинчи программа. Москва кўрсатади. 18.00 «Оталаримиз шон-шуҳрати йўлларидан». 19.00 Янгиликлар. 19.15 «Расмларда қуёш акси бор». 19.30 СССР халқ артисти А. Соловьяненко куйлайди. 19.45 «Она ҳақида сўз». Телеочерк. 20.15 «Қадрдон оҳанглар». 20.45 «Лев Гурич Синичкин». Телевизион бадиий фильм. **Тошкент кўрсатади.** 22.00 Ҳужжатли фильмлар экрани (ўзбекча). **Москва кўрсатади.** 22.30 «Театр ҳақида ҳикоялар». «Театр хотиралари кечаси». 23.30 «Золотая нота». ГДРдан олиб кўрсатилади. 00.25 Янгиликлар.

Учинчи программа. Тошкент кўрсатади. 20.00 Кўрсатувлар программаси. **Рус тилида:** 20.05 Ўқитувчи экрани. 20.35 «Халқ рақслари». Фильм-концерт. 21.30 Тошкент янгиликлари. 21.45 Реклама ва эълонлар. 21.55 «Ўғрилик». Бадиий фильм (ўзбекча).

Тошкент оқшоми 4 бет.
29 СЕНТЯБРЬ, 1975 й.

«ТОШКЕНТ ОҚШОМИ» («ВЕЧЕРНИЙ ТАШКЕНТ») — орган Ташкентского горкома КП Узбекистана и Ташгорсовета

БИЗНИНГ АДРЕС: 700.000; ТОШКЕНТ, ГСП, «ПРАВДА ВОСТОКА» КЎЧАСИ, 26-УЙ.

Р — 03648. Ўзбекистон КП Марказий Комитети нашриётининг босмахонаси, Тошкент шаҳри, «Правда Востока» кўчаси, 26. ИНДЕКС 64579. Нашр Б—4111.

ТЕЛЕФОНЛАР: коммутатор—33.02.49 дан 33.02.58 гача. Эълонлар бўлими—33-81-42.